

ATTUALITÀ**Buona scuola!
In 33mila
sui banchi**

▶ DA PAGINA 4

**SALUTE****Viva 2014
Tante mani
per la vita**

▶ A PAGINA 6

CONSIGLIO**Legge quadro
regionale
per la parità**

▶ A PAGINA 13

CONSIGLIO**Ciclabile
via Giardini
Nuovo tratto**

▶ A PAGINA 16

**Cultura Stagione dei concerti** A PAGINA 9**Torna la grande musica***Grandi interpreti per grandi autori
al Teatro Comunale Pavarotti*

Capolavori del repertorio sinfonico affidati all'esecuzione di direttori, solisti e orchestre di rilievo e provenienza internazionale. Si apre il 15 ottobre la nuova stagione concertistica al Teatro Comunale Luciano Pavarotti. E ritorna la rassegna wikiclassica.mo, la musica spiegata da chi suona. Aperta, nel frattempo, anche la campagna abbonamenti alla Stagione lirica. www.teatrocomunalemodena.it



Giornale fondato nel 1961 **Comune 1** **Modena**

postazONE
contactNAZ/1/2011/CT
valida dal 01/01/2011

Posteitaliane

Modena Mensile anno 53 n. 7 ottobre 2014

Per consultare il giornale online www.comune.modena.it/salastampa. Per riceverlo in formato elettronico: www.comune.modena.it/unox1**consiglio** A PAGINA 14 15**Così Modena
diventerà
Smart city**

Dalla banda extra larga al monitoraggio ambientale, dal Data center territoriale ai totem digitali fino alla riconversione energetica. Ha preso il via il Piano Modena smart city, dedicato a una serie di prime "azioni per lo sviluppo delle tecnologie dell'informazione e della comunicazione, e per una città intelligente". Diciotto gli interventi previsti, tra cui trenta punti di accesso alla banda di ultima generazione libera e gratuita. Alla fine saranno 180

Priorità Sicurezza



Il sindaco presenta un Piano in Consiglio: tra le proposte più agenti e Municipale h24, più videosorveglianza e Tavolo di confronto anche con i Comitati

A PAGINA 3

Mostre**Jamie Reid
Dal Punk
ai tepee
sciamanici**

In mostra alla Galleria civica di corso Canalgrande 103 fino al 6 gennaio i lavori del grafico dei Sex Pistols e la sua installazione "Ragged Kingdom": tepee indiani simbolo di accoglienza e pace. Ingresso libero. ALLE PAGINE 10 E 11. www.galleriacivicadimodena.it

Sport**La Maratona
d'Italia "Ferrari"
passa da Modena
il 12 ottobre**

Domenica 12 ottobre appuntamento annuale con la Maratona d'Italia Memorial Enzo Ferrari. La gara parte dal Museo Ferrari a Maranello e arriva in piazza Martiri a Carpi dopo aver attraversato Formigine, Modena, dove passa in centro storico, e Soliera. A PAGINA 18

**10 anni di Vie Festival
Le nuove strade
del teatro
contemporaneo**

Inaugura giovedì 9 ottobre e si conclude sabato 25 "Vie festival", che compie dieci anni, cresce, si trasforma, e nella sua geografia di eventi, oltre ai teatri di Modena e provincia, arriva a includere Bologna. Forte di un nuovo slancio, Ert disegna un festival che si annuncia degno delle grandi vetrine internazionali e si fa produttore di alcune delle proposte più interessanti del nuovo palinsesto.

consiglio DA PAGINA 17**Fiumi e argini sicuri
Proseguono i lavori***Il punto su cosa è stato fatto. Un nuovo piano da 23 milioni di euro***Sport** Nuovo servizio on line A PAGINA 18**Corriamo in città
Ecco le mappe sul web***La pagina si chiama "Modena di corsa"
È sul sito del Comune e su Facebook*

Un servizio on line per stimolare l'attività fisica e far conoscere i luoghi più frequentati dai modenesi che amano correre o fare salutari passeggiate. "Modena di Corsa" è la nuova sezione del portale internet del Comune, nata raccogliendo l'esperienza delle associazioni sportive del territorio e pensata per chi si avvicina per la prima volta a questa attività sportiva (www.comune.modena.it/racontalatuacitta/modena-di-corsa).

**Ambiente** Liberiamo l'aria A PAGINA 8**Manovra antismog
Si parte da ottobre***Stop alle auto e limitazioni al traffico
Ritornano le Domeniche ecologiche*

Fino al 31 marzo, eccetto in dicembre, dal lunedì al venerdì fermi i veicoli pre Euro benzina e pre Euro 3 diesel. Il giovedì e la prima domenica del mese fermi tutti i pre Euro 4. E quest'anno le limitazioni al traffico saranno accompagnate da una serie di domeniche ecologiche tematiche dedicate ciascuna a un luogo diverso della città: dai parchi al centro storico, dai musei alle ciclabili. www.comune.modena.it/mobilita

**i salvafinestre**
NUOVA VITA AI SERRAMENTI**Vecchi serramenti
da buttare?****È una bugia!**Non esiste il paese dei balocchi,
ma esiste un lavoro ben fatto.**CONVENIENZA e RISPARMIO
CON GARANZIA FINO A 5 ANNI.****ECO**
SVERNICIATURAModena - Tel. +39 059 331601 - www.ecosverniciatura.it - www.isalvafinestre.itIL LEGNO È VITA,
È STORIA, È ARTE

sve italiana

FORZE DELL'ORDINE



Carabinieri, nuovi ufficiali a Modena

Il sindaco ha ricevuto il colonnello Stefano Savo e i nuovi ufficiali in forze al Comando provinciale Carabinieri: tenente colonnello Domenico Cristalli, comandante reparto operativo; capitano Luca Treccani, comandante nucleo investigativo; capitano Silvio Sapiano, addetto al comando provinciale; tenente Luca di Niquili comandante nucleo operativo radiomobile; tenente Marco Montasso, comandante tenenza di Vignola.

SERVIZI

"INFORMA FAMIGLIE" È ON LINE

Siete una famiglia o volete diventarlo? Aspettate un bambino o avete già un'allegria combriccola di monelli? Inizia così la presentazione del servizio on line "Informafamiglie" sul sito del Comune (www.comune.modena.it/informafamiglie). In questo sito, prosegue la presentazione, troverete tante informazioni che vi semplificheranno la vita. Dalla scelta del pediatra alla salute del bambino, dalle leggi che regolano l'adozione alla scuola, al tempo libero... il Centro per le Famiglie del Comune ha raccolto e organizzato centinaia di notizie e suggerimenti che potrete scorrere cliccando sui vari titoli presenti nel menu delle informazioni. Consigli o perplessità si possono segnalare via email a: centro.famiglie@comune.modena.it

UFFICIO RELAZIONI CON IL PUBBLICO

piazza Grande 17, tel. 059 20312, da lunedì a venerdì 9-13; lunedì, martedì, giovedì e venerdì 15-18.30; sabato 9.30-12.30.

ANAGRAFE

Via Santi 40 Tel. 059 2032077. da lunedì a sabato 8.30-12.30 giovedì dalle 14 alle 18

ZTL

Autorizzazioni Zona a Traffico Limitato
Servizio tributi, via Santi 40 tel. 059 2033906 (Raggiungibile con gli autobus 6 e 5).

SUAP

Sportello Unico Attività Produttive Via Santi 40, 6° piano. Tel 059 2032555 Apertura al pubblico lunedì e giovedì 8.30-13; 14.30-18, mercoledì e venerdì 10.30-12.30, martedì chiuso

DIFENSORE CIVICO

Via Scudari 20 1° Piano, tel. 059 2032455, fax 059 2032953 martedì 15-18, mercoledì 10-13, venerdì 10-13. difensore.civico@comune.modena.it

CENTRO FAMIGLIE

piazza Redecocca 1 tel. 059 2033614 fax 059 2033338 email: centro.famiglie@comune.modena.it web: www.comune.modena.it /informafamiglie/



QUARTIERE 1 CENTRO STORICO

P.le Redecocca 1, tel. 059 2033480, fax 059 2033494 cstorico@comune.modena.it

ANAGRAFE

Via Santi 40 Anagrafe e Urp dal lunedì al venerdì 8.30-12.30, giovedì anche 14-18. tel. 059 2033690 Vigili di Quartiere tel. 059 2033690



QUARTIERE 2 CROCETTA SAN LAZZARO MODENA EST

Via Nonantolana 685, tel 059 2034150, fax 059 2034155 crocetta@comune.modena.it

ANAGRAFE

Urp dal lunedì al venerdì 8.30-12.30, giovedì anche 14-18. Vigili di Quartiere tel. 059 2033691



QUARTIERE 3 BUON PASTORE SANT'AGNESE SAN DAMASO

via Don Minzoni 121, tel. 059 2034200, fax 059 2034185 bpastore@comune.modena.it

ANAGRAFE

Urp dal lunedì al venerdì 8.30-12.30, giovedì anche 14-18. Vigili di Quartiere tel. 059 2033692



QUARTIERE 4 S. FAUSTINO MADONNINA QUATTRO VILLE

Via Newton 150/b, tel 059 2034030, fax 059 2034045 faustino@comune.modena.it

ANAGRAFE

Urp dal lunedì al venerdì 8.30-12.30, giovedì anche 14-18. Vigili di Quartiere tel. 059 2033693

GIORNO & NOTTE



COMUNE DI MODENA
Centralino 059 20311 - URP 059 20312

CARABINIERI

Pronto intervento 112

SOCCORSO PUBBLICO

Questura 113

POLIZIA MUNICIPALE 059 20314
Posto integrato (autocorriere) 059 2033180
Servizio di prossimità: numero unico per tutti i quartieri 329 6508112

POLIZIA STRADALE 059 248911

VIGILI DEL FUOCO 115

ACI Soccorso stradale - 803.116 (ex 116)

GUARDIA DI FINANZA 117

MODENA SOCCORSO

Centrale Operativa Sanitaria 118

QUESTURA E PREFETTURA 059 410411

HERA MODENA PRONTO INTERVENTO

Servizio elettricità, gas acqua 800.886.677

POLICLINICO 059 4222111

OSPEDALE S.AGOSTINO-ESTENSE

Baggiovara 059 3961111

AZIENDA USL 059 435111

TEL&PRENOTA

Prenotazione visite ed esami specialistici 848 800 640 da telefono fisso - 059 2025050 da cellulare. Dal lunedì al venerdì dalle 8 alle 19, sabato dalle 8 alle 13.

GUARDIA MEDICA 059 375050

dal lunedì al venerdì 20-8, sabato, prefestivi, domenica e festivi dalle 10 del sabato alle 8 del lunedì

MEDICI DI FAMIGLIA

MeMo3 059 373048

sabato e prefestivi dalla 10 alle 14 domenica e festivi dalle 10 alle 14 Mdf 059 334476

sabato e prefestivi dalle 15 alle 19, domenica e festivi dalla 15 alle 19

FARMACIA COMUNALE DEL POZZO

servizio notturno 059 360091

FARMACIA URBANA MADONNINA

servizio notturno 059 333153

AZIENDE



Ferrari, Marchionne nuovo presidente

Cambio al vertice della Ferrari. Il nuovo presidente è Sergio Marchionne, che dopo 23 anni prende il posto di Luca di Montezemolo. Il sindaco Muzzarelli ha ringraziato il presidente uscente per i suoi straordinari successi, sottolineando che "Modena è Ferrari e la Ferrari è Modena". Muzzarelli ha poi apprezzato le prime frasi di Marchionne che sottolineavano il legame prezioso del Cavallino con il territorio modenese.



MUSEO CIVICO D'ARTE E MUSEO ARCHEOLOGICO ED ETNOLOGICO

Viale Vittorio Veneto 5 tel. 059 2033125 Ingresso gratuito Orari: da martedì a venerdì: ore 9 - 12; sabato, domenica e festivi: ore 10-13 e 16-19; chiuso i lunedì non festivi. La sala "Giuseppe Graziosi" è visitabile su richiesta. Info: www.comune.modena.it/museoarte www.comune.modena.it/museoarcheologico



MUSEO DELLA FIGURINA

C.so Canalgrande 103, tel 059 2033090, da mercoledì a venerdì 10.30-13; 15-18. Sabato, domenica e festivi 10.30-19. Lunedì e martedì chiuso. Ingresso gratuito museo.figurina@comune.modena.it



IAT

Informazioni Accoglienza Turistica piazza Grande, 14 tel. 059 2032660 Lunedì 14,30 -18, dal Martedì al Sabato 9- 13.30; 14.30-18 Domenica e festivi 9,30-13,30; 14,30-18



GALLERIA CIVICA PALAZZO SANTA MARGHERITA PALAZZINA DEI GIARDINI

C.so Canalgrande, ingresso gratuito mercoledì-venerdì dalle 10.30 alle 13.00 e dalle 16.00 alle 19.3. Sabato, domenica e festivi dalle 10.30 alle 19.30 con orario continuato. Lunedì e martedì chiuso. www.galleriacivicadi-modena.it galcivmo@comune.modena.it



ARCHIVIO STORICO

Viale Vittorio Veneto 5 tel 059 2033450, fax 059 2033460, archivio.storico@comune.modena.it Orari di apertura al pubblico: Lunedì, giovedì 8.30-13; 14.30-18, martedì, mercoledì, venerdì 8.30-13.



TEATRO STORCHI

Largo Garibaldi 15, biglietteria telefonica 059 2136021 www.emiliaromagna-teatro.com



TEATRO DELLE PASSIONI

Viale Carlo Sigonio 382, biglietteria telefonica 059 2136021.



TEATRO COMUNALE

Via del Teatro 8, tel 059 2033020, fax 059 2033021 info@teatrocomunalemodena.it biglietteria corso Canalgrande 85, tel 059 2033010, fax 059 2033011 biglietteria@teatrocomunalemodena.it orario: dal martedì al sabato: 16-19



PARCO ARCHEOLOGICO DI MONTALE

Via Vandelli, Montale Rangone, info@parcomontale.it Apertura: domeniche e festivi dei mesi di aprile, maggio, giugno, settembre, ottobre. Orario: 10-13,30 e 14,30-19 (18 in ottobre) Ingresso: Intero € 6, Ridotto € 4 dai 6 ai 13 anni, gratuito fino ai 5 anni e oltre i 65. Info: 059 2033101; 059 532020; 059 2033126 solo per prenotazioni scolastiche.



DELFINI

C.so Canalgrande 103 Info 059 203 2940, fax 059 2032926, Orario apertura lunedì 14-20; da martedì a sabato 9-20.

CROCETTA

via Canaletto 108 (ex palazzina Pucci) Info 059 2033606, Orario apertura pomeriggio: da lunedì a venerdì 15-19; mattina: giovedì e sabato 9-12.30.

ROTONDA

via Casalegno 42 Info 059 203 3660, Orario apertura da lunedì a sabato 9.30-19.

VILLAGGIO GIARDINO

via Curie 22/b Info 059 203 2224, Orario apertura pomeriggio da lunedì a venerdì 15-19, mattina: martedì e sabato 9-12.30.

LUIGI POLETTI

Palazzo dei Musei, viale Vittorio Veneto 5 Info prestito 059 203 3370 informazioni 059 203 3372 Orario apertura lunedì 14.30-19; da martedì a venerdì 8.30-13 e 14.30-19; sabato 8.30-13.

LICEO SIGONIO

Circa 400 volumi sono disponibili per il prestito alla Biblioteca Delfini e 9mila di "Scienze umane" sono alla Biblioteca del Centro multieducativo Memo.

Compro **ORO**

ACQUISTO E PAGO IN CONTANTI ORO ED ARGENTO QUALSIASI QUANTITATIVO



Viale Amendola, 475 - Modena

CHIUSO GIOVEDÌ E SABATO TUTTA LA GIORNATA

Tel. 347.044.60.28 - www.comprooromodena.it

Rassegna di prodotti e servizi per la cerimonia nuziale

MODENA

Per tutta la vita!

Sì Sposa

www.circuitosisposa.it

17-18-19 OTTOBRE

Modena Fiere

17 Ottobre

h. 19.00 / 23.00 Ingresso gratuito

18 - 19 Ottobre

h. 10.00 / 20.00 Ingresso: 5 euro

INFORMATICA, GNI Resto del Carlino, PARCHEGGIO GRATUITO

Più agenti per la sicurezza di Modena

Il sindaco Muzzarelli ha illustrato il Piano in Consiglio comunale che ne discute il 9 ottobre. Tra le proposte la Polizia municipale b 24, più videosorveglianza e un Tavolo al quale partecipano anche rappresentanti dei comitati

Entro il 2015 Modena potrà contare su dieci agenti di Polizia municipale in più sul territorio, nuovi servizi di pronto intervento e controllo in centro storico, nei quartieri e nelle frazioni, l'utilizzo di un numero maggiore di volontari grazie a nuove convenzioni, un servizio di videosorveglianza ulteriormente sviluppato.

Sono alcuni elementi del Piano sicurezza illustrato al Consiglio comunale giovedì 25 settembre dal sindaco Gian Carlo Muzzarelli sottolineando come "grazie alle strategie e alle risorse che mettiamo in campo, in modo integrato con l'attività delle forze dell'ordine e il coordinamento della Prefettura, saremo in grado di garantire i servizi di Polizia municipale organizzati tutti giorni su 24 ore e l'impegno assunto di valorizzare il ruolo della polizia municipale come polizia di comunità e prossimità nella direzione della prevenzione e della repressione della illegalità diffusa e dei comportamenti che danneggiano la convivenza civile, il decoro urbano e i beni pubblici".

Il dibattito in Consiglio comunale sul Piano è in programma nella seduta di giovedì 9 ottobre.

L'aumento degli agenti sarà garantito con otto nuove assunzioni, quattro delle quali possibili già nei prossimi mesi, mentre almeno altri due operatori saranno "recuperati" da mansioni d'ufficio dove saranno sostituiti con personale amministrativo. Prevista anche la revisione dell'accordo sindacale che attualmente determina l'esonero dei servizi serali e notturni per il personale con più di 50 anni, una ventina tra agenti e ispettori. Tra le novità del Piano, l'istituzione del Tavolo unico della sicurezza dove approfondire e confrontarsi tra tutti i soggetti che rappresentano parti della comunità cittadina, anche i comitati, sui "temi che concorrono a creare situazioni di insicurezza, degrado o che sono di ostacolo alla convivenza". Insomma, per Muzzarelli la "sicurezza è un problema reale, non di percezione, e la legalità rappresenta la premessa e la condizione del progresso di ogni comunità". L'analisi alla base del



Piano tiene conto di alcuni fenomeni come l'aumento significativo dal 2012 dei furti in appartamento e degli scippi, a fronte di un calo dei furti nel loro totale, così come della crescita delle rapine nelle abitazioni, in strada e negli esercizi commerciali (mentre diminuiscono quelle in banca), ma anche delle segnalazioni di situazioni di degrado che giungono dalle zone residenziali.

Punto centrale rimane comunque l'attuazione del Patto per Modena sicura, a partire dal consolidamento del rapporto tra le diverse forze di polizia, per garantire una presenza efficace, specie nelle ore serali e notturne, nelle zone ritenute a rischio sicurezza, nel contrasto allo sfruttamento della prostituzione, nella lotta allo spaccio di stupefacenti, alla devianza giovanile e alla violenza contro le donne.



Aumentano le telecamere

L sistema di videosorveglianza, che attualmente conta su 135 telecamere collegate in rete e controllabile dalla quattro centrali operative delle forze dell'ordine, verrà ulteriormente sviluppato. Il Piano sicurezza, infatti, prevede l'acquisizione di almeno venti licenze in più per installare nuovi apparati in luoghi a rischio, ma anche lo spostamento di alcune telecamere in zone dove si ritiene possano essere più utili.

Una delle 135 telecamere del sistema di videosorveglianza. Sotto, il sindaco Gian Carlo Muzzarelli tra il comandante della Polizia municipale Franco Chiari (a destra) e il tenente Daniele Danelli (a sinistra), presidente della sezione di Modena dell'Associazione nazionale Carabinieri

Nei controlli in città impegnati anche i volontari

Siglata una nuova convenzione con l'Associazione nazionale Carabinieri che si aggiunge a quelle già attive

Nel centro storico si rafforzano i controlli anche grazie all'impiego dei volontari dell'Associazione nazionale Carabinieri che, organizzati in pattuglie di due persone, con l'uniforme dell'associazione e "armati" di tesserino di riconoscimento e radio ricetrasmittente, integrano l'attività della Polizia municipale. Lo prevede la convenzione sottoscritta nelle scorse settimane dal sindaco Gian Carlo Muzzarelli, insieme al comandante della Polizia municipale Franco Chiari, e dal presidente della sezione di Modena dell'associazione, il tenente Daniele Danelli.

In questo modo l'Associazione nazionale Carabinieri, con una ventina di volontari e la previsione di circa 500 ore di servizio all'anno, si aggiunge agli altri gruppi che già fanno parte del progetto "Volontari della sicurezza" che fino a oggi poteva contare su 60 volontari di Gev (Guardie ecologiche volontarie), Gel (Guardie ecologiche di Legambiente) e Vivere sicuri, altri sei singoli cittadini, per un totale di circa 1.200 ore di servizi all'anno. Questa convenzione con l'Associazione nazionale Carabinieri è l'unica, per ora, che prevede l'impegno anche di ex appartenenti alle forze dell'ordine. Ma il Piano sicurezza prevede di sviluppare ulteriormente questo tipo di attività soprattutto sul versante del rispetto delle regole elementari di convivenza civile, del decoro urbano e dei beni pubblici.



PROPOSTA

Centrale unica degli appalti contro le mafie



La nuova Unione provinciale dei Comuni potrà svolgere un ruolo decisivo nella valorizzazione dell'esperienza pluriennale dell'Osservatorio modenese degli appalti pubblici fino ad arrivare a costituire "una centrale unica degli appalti o a formule intermedie che non lascino soli i comuni minori". È la proposta lanciata dal sindaco Muzzarelli come esempio di impegno concreto del territorio contro il rischio di infiltrazioni della criminalità organizzata occasione della presentazione a Modena del primo Rapporto trimestrale sulle mafie nelle aree settentrionali, curato dall'Osservatorio sulla criminalità organizzata dell'Università di Milano, alla quale ha partecipato anche la presidente della Commissione parlamentare Antimafia Rosy Bindi (nella foto intervistata dai giornalisti). Dal Rapporto emerge una realtà caratterizzata da una rilevante presenza di 'ndrangheta e camorra, così come di Cosa nostra, in un quadro che i ricercatori hanno definito "critico e talvolta contraddittorio" ricordando alcuni episodi come il maxi sequestro di aprile (13 milioni di euro) nei confronti della famiglia Pugliese o le minacce al giornalista Giovanni Tizian.

Buona scuola per trentatremila

È iniziato il nuovo anno scolastico. In classe 32.870 bambini e ragazzi. Nuovi nido e scuola d'infanzia al complesso San Paolo. Oltre 6 milioni e mezzo di euro per sostegno scolastico e integrazione dei disabili

IL MESSAGGIO

Gli auguri da sindaco e assessore

“Buona scuola” è l’augurio che il sindaco Gian Carlo Muzzarelli e l’assessore Gianpietro Cavazza hanno rivolto a studenti, famiglie, insegnanti e personale scolastico attraverso una lettera aperta. “Per una scuola aperta, democratica e plurale più attenta al tema dell’orientamento e preoccupata di non lasciare nessuno indietro; una scuola accogliente e sicura, dove accanto a innovazione e competenze digitali si sviluppino le capacità relazionali - hanno sottolineato - serve il coinvolgimento e la responsabilizzazione di tutti, dei docenti e del personale scolastico, in un dialogo e in un confronto che è sempre aperto, così come delle famiglie, che devono essere aiutate a partecipare maggiormente alla vita scolastica, e dell’intera società”. Un augurio rivolto anche al Paese intero “nella consapevolezza che è l’investimento sull’istruzione la vera riforma strutturale che risponde alla crisi ed è in grado di garantire innovazione, sviluppo e qualità della democrazia”.

Tra nidi, scuole d’infanzia, primarie, secondarie di primo e secondo grado a Modena la campanella quest’anno è suonata per circa 32.870 tra bambini e ragazzi. In flessione rispetto allo scorso anno, sono oltre 1.700 i piccoli da zero a tre anni di età che frequentano i nidi. Aumentati, invece, gli alunni delle altre fasce d’età. Circa 4.900 gli alunni della scuola d’infanzia e per rispondere alla crescente richiesta al plesso Giardino è partita una nuova sezione al posto di una di nido, mentre nel plesso S. Paolo, ristrutturato grazie al finanziamento della Fondazione Cassa di risparmio di Modena, ha aperto, oltre a un nido comunale, una scuola d’infanzia statale, che riportano, dopo molti anni, tali servizi in centro storico. Novità anche in cucina: negli stessi due plessi S. Paolo e Villaggio Giardino quest’anno si sperimenta la produzione interna dei pasti. A preparare il pranzo per i bambini della materna nelle cucine delle strutture sarà una cuoca della Cir, l’azienda che gestisce il servizio di ristorazione. L’anno scolastico è iniziato anche per oltre 7.330 alunni delle primarie, quasi 4.800 ragazzi delle secondarie di primo grado e 13.440 di quelle di secondo. “Il nostro obiettivo - afferma l’assessore comunale alla Scuola Gianpietro Cavazza - è garantire a tutti un percorso formativo di qualità in grado di fornire strumenti e reali opportunità. Dobbiamo inoltre assicurare le risorse necessarie a continuare a investire su formazione e sostegno al fine di garantire a tutti il diritto all’istruzione”. Nelle scuole statali del territorio comunale sono circa 500 gli alunni disabili certificati, 40 in nidi e scuole d’infanzia comunali e una cinquantina in quelle convenzionate. A questi vanno sommati oltre 630 ragazzi ‘segnalati’ in elementari, medie e superiori. Il Comune sostiene l’integrazione di alunni disabili con complessivamente 5 milioni 652 mila euro.



Primo giorno di scuola con il sindaco Muzzarelli al liceo Sigonio

MeMo, iniziative “fuoriclasse”

Seminari, laboratori, appuntamenti di formazione dedicati a ragazzi, genitori e insegnanti. “Buon anno Scuola!” accompagna l’avvio dell’anno scolastico con oltre 20 iniziative in due mesi. Dalla festa del MoMo di piazza Matteotti (4 ottobre) alla filosofia per bambini (Teatro San Carlo, 8 ottobre), dagli itinerari sul Sito Unesco di Modena (9, 18 e 25 ottobre) al Mese della scienza (20 ottobre - 14 novembre). Il programma completo è consultabile on line sul sito del Multicentro educativo del Comune (www.comune.modena.it/memo). Tutti gli appuntamenti sono gratuiti, ma è consigliata la prenotazione (Memo, tel. 059 2034311; memo@comune.modena.it).

Lavori per quasi un milione prima della campanella

Già avviata la progettazione di quelli per l’anno prossimo

Rifacimenti di coperture, sostituzioni di serramenti, adeguamenti antincendio, consolidamenti, rimozioni di barriere architettoniche. Al trillo della prima campanella a metà settembre, le scuole di Modena con manutenzione di competenza comunale sono arrivate puntuali a restyling quasi completamente ultimato, per una spesa complessiva di oltre 900 mila euro. Ed è già stata avviata dai tecnici comunali la progettazione di nuovi interventi da effettuare nel prossimo anno per oltre un milione di euro. Tra i lavori sull’edilizia scolastica completati a cura del settore Lavori pubblici comunale, quelli per il rifacimento della copertura del liceo Sigonio per un investimento di 265 mila euro. Alle primarie Anna Frank e alle medie Cavour e Giovanni XXIII, sostituiti rispettivamente i serramenti e i lucernari danneggiati dalla grandine, per



Novità in cucina, a San Paolo e Villaggio Giardino si sperimenta la produzione interna dei pasti

una spesa complessiva di 130 mila euro finanziata dallo Stato. Le altre scuole interessate da lavori sono state: materna e nido d’infanzia Villaggio Giardino; scuola d’infanzia Lippi; scuola convenzionata Mamitù (nido e infanzia); scuole medie Cavour, Calvino, Rodari e Paoli; nido Marcello; lavori anche al Centro

di Formazione Permanente di viale Monte Kosica. Nei primi mesi del 2014, indagini tecniche di verifica dello stato di conservazione dei solai dopo gli eventi sismici, avevano portato a progetti di consolidamento specifici: con un iniziale importo di 55 mila euro è stata realizzata una prima tranche di lavori su 13 edifici scolastici. Sono inoltre stati avviati i lavori per l’ampliamento della scuola primaria King di Portile, per un importo complessivo di 500 mila euro, con termine previsto per settembre 2015.

Onoranze Funebri
ROVATTI

di Elio e Dott. Christian Rovatti

MODENA (sede) Viale J. Barozzi, 250
059 214640

Abitazione e Notturmo
335 6361212
335 6484648

CONVENZIONATI PER SERVIZIO CREMAZIONE
Concessionario dei Comuni di Modena e Formigine
www.rovatti.net

La sicurezza della vicinanza di un professionista

PRONTO INTERVENTO
24 ORE SU 24

RIGHETTI
AUTODEMOLIZIONI

- Centro autorizzato per il riciclaggio dei veicoli a fine vita
- Rilascio del certificato di demolizione a norma di D.Lgs 209/03.
- Vendita auto d’occasione
- Disbrigo delle pratiche di radiazione presso tutti i PRA d’Italia.
- Commercio veicoli incidentati
- Vendita ricambi usati selezionati
- Ritiro veicoli a domicilio
- Azienda autorizzata allo smaltimento ecologico del settore.

Dal 1966 demolizioni sicure. Dal 2004 certificate

ACCORDO ANIA

Modena - via Giardini, 130/A - loc. Baggiovara - Tel. 059 510 006 - Fax 059 510 474
info@righettidanilo.it - www.righettidanilo.it

Piazza Roma senz'auto parte prima

Completato il primo stralcio e con i nove getti della prima fontana, dopo l'aggiudicazione dovrebbero partire a inizio dicembre i lavori del secondo per un investimento di un milione e 600mila euro

Il primo stralcio di lavori (per 500mila euro) è stato terminato in anticipo, grazie all'impegno congiunto di tre imprese, nel rispetto dei ritrovamenti archeologici in accordo con la Soprintendenza. E i modenesi e i visitatori hanno potuto ammirare la facciata di Palazzo Ducale da una nuova prospettiva e da una piazza Roma in parte liberata dalle auto, pavimentata per 1.600 metri quadri e animata dai nove getti della prima fontana sottoposta a collaudo. Il funzionamento delle fontane e delle vasche di laminazione, infatti, è previsto a ultimazione dei lavori del secondo stralcio (investimento di un milione e 600mila euro, con un milione di euro di contributi della Regione con fondi europei) per il quale l'avvio del cantiere è previsto a inizio dicembre, dopo la definizione delle procedure di aggiudicazione. Si procederà per stralci funzionali ed entro aprile si prevede completato l'intervento fino al monumento a Ciro Menotti (circa 3.200 metri quadri comprendendo anche il lastricato davanti a palazzo Ducale) rendendo utilizzabile la maggior parte della piazza.

“È un importante passo avanti verso una piazza Roma più vivibile, più bella e che concili con equilibrio le diverse esigenze dei modenesi”, ha detto il sindaco Gian Carlo Muzzarelli, che non si è sottratto al rito di attraversare la fontana con l'ex sindaco Pighi e l'oste modenese Ermes. Sulla prima parte dell'area pavimentata ci sono percorsi pedonali in pietra “Forte



Alberese” per 260 metri quadri, oltre a 200 metri quadri di lastroni in granito recuperati. Il resto della pavimentazione (1.140 metri quadri) è in ciottoli di fiume tutti recuperati sotto la superficie asfaltata della piazza.

Realizzato anche il vano tecnico dell'impianto delle fontane e delle vasche di laminazione, compreso l'impianto idraulico ed elettrico relativo alla fontana compresa nel primo stralcio. Per ora, invece, non sarà realizzata la nuova pavimentazione in largo San Giorgio, comunque fatta di recente e giudicata ancora in ottimo stato. Nell'area è in programma, comunque, un riordino della segnaletica e dell'arredo urbano.

In piazza realizzate anche le reti interraste relative alle future telecamere di sicurezza



e per l'impianto Wi-Fi, e la posa di tre colonnine a scomparsa con varie prese elettriche da utilizzare nelle iniziative programmate per la valorizzazione dell'area.

Dopo la conclusione del primo stralcio si partirà con il secondo, prima fino al monumento a Ciro Menotti, verso il progressivo completamento. A fianco, l'ex sindaco Pighi, l'oste Ermes e il sindaco Muzzarelli attraversano la fontana

CANTIERE DI UN ANNO SENZA INTRALCI ALLE STAGIONI

Teatro Pavarotti, via ai lavori post sisma

Il Comune ha assegnato i lavori per il consolidamento del Teatro Comunale Luciano Pavarotti dopo i danni dovuti al sisma del 2012. La Regione Emilia-Romagna ha infatti approvato il progetto presentato nel febbraio scorso dall'Amministrazione, per un investimento complessivo di 878 mila euro (di cui 126 mila a carico del Comune).

I lavori, che partiranno a breve e avranno una durata di quasi un anno, saranno organizzati in modo da non intralciare il regolare svolgimento delle stagioni teatrali. L'assegnazione all'azienda che realizzerà l'intervento è stata effettuata secondo i criteri dell'offerta economicamente più vantaggiosa, che prevede la valutazione non solo della proposta economica ma anche qualitativa.

Tre i fronti di intervento previsti: la riparazione della lesione verticale che si è aperta sul muro retrostante il palcoscenico; il consolidamento della volta che copre la platea e il restauro dei decori che l'abbelliscono; l'installazione di una serie di catene per consolidare la staticità del portico dell'edificio nella facciata su corso Canalgrande.

STADIO

Braglia mai più al buio



Il Comune realizzerà un intervento all'impianto di illuminazione dello stadio Braglia per un importo di circa 420 mila euro. Il finanziamento sarà previsto con la variazione di bilancio di fine settembre. In ottobre sarà pubblicato il bando per la gara e l'inizio dei lavori avverrà entro l'anno per concludersi nella primavera 2015.

Lo annuncia l'assessore allo Sport Giulio Guerzoni sottolineando che “l'intervento consentirà di superare problemi riscontrati negli ultimi tempi adeguando l'impianto a standard europei come merita uno stadio che è tra i pochi in regione ad avere le caratteristiche per ospitare partite internazionali. Insomma, mai più al buio”. In particolare, si interverrà sull'alimentazione elettrica andando al superamento dei generatori a gasolio. “Stiamo valutando – aggiunge Guerzoni – anche un intervento sulle sale d'accoglienza del pubblico nella Tribuna storica”.

Corso Duomo asfaltato. Nuovo look a inizio 2015

Terminato nei tempi il cantiere in corso Duomo, provvisoriamente asfaltato. Dopo la necessaria fase di assestamento, infatti, verrà realizzata la pavimentazione dell'area di duemila metri quadrati di fronte alla facciata del Duomo, Patrimonio dell'Umanità. L'asfalto sarà sostituito da cubetti di selce, ciottoli di fiume e lastre di granito per gli attraversamenti pedonali. L'intervento avrà un costo di circa 560 mila euro che il Comune ha finanziato con la variazione di bilancio approvata dal Consiglio.

Con il cantiere terminato sono stati realizzati i lavori della rete fognaria e quelli sulle reti gas e acqua, con l'inserimento di tubi per i cavi telefonici e dell'alta tensione.

SORDITÀ? PROBLEMI DI UDITO?



Il programma esclusivo per risolvere i problemi della sordità.

Con il nuovissimo sistema digitale automatico i nostri apparecchi acustici su misura Le consentiranno un ascolto ottimale.

Prove gratuite a casa Vostra.

BIOACUSTICA Serapini
STUDIO SORDITÀ

Via Rua Muro, 25 - Modena
Tel. 059.210.289

www.bioacusticaserapini.it • e-mail: bioacustica.serapini@tin.it

Convenzionato USL E INAIL



EURO serramenti

A disposizione per preventivi gratuiti su nuovo e ristrutturazioni con garanzia ed agevolazioni

Porte interne e blindate

Infissi in legno ed alluminio

Infissi in alluminio/legno e P.V.C.

Scuri e persiane in P.V.C. ed alluminio

Avvolgibili acciaio e P.V.C.

Inferriate e cancelletti

MODENA
Via Don Minzoni, 145/7/9
Tel. e Fax 059 395002
www.euroserramenti.mo.it



FINO AL 31.12.2014
RISPARMI IL 65% CON
LE DETRAZIONI FISCALI!

Mani per la vita, salvatori di cuori

“Viva! 2014”, iniziativa di Amici del Cuore e Conacuore, patrocinata da numerosi enti e associazioni, tra cui Comune di Modena, Auhl e Policlinico, per far conoscere l'importanza del defibrillatore e come si usa

INIZIATIVE

Informazioni e incontri in piazza

Dal 16 al 18 ottobre in piazza Matteotti a Modena torna per il secondo anno “Mani per la vita”, una serie di incontri, testimonianze di “salvatori” e “salvati”, dimostrazioni pratiche e momenti di formazione sulla rianimazione cardiopolmonare, quest'anno dedicati in particolare alla scuola, all'università e al mondo dello sport.

In piazza saranno allestiti spazi dove sarà possibile ottenere informazioni e una tensostruttura che ospiterà le iniziative. Protagonisti saranno gli atleti e i dirigenti delle società sportive e gli studenti e i docenti, che verranno coinvolti in momenti di confronto e in sessioni d'addestramento. Esperti volontari de Gli Amici del Cuore, della Croce Rossa, della Croce Blu e di alcune istituzioni coinvolte, infatti, terranno brevi corsi sulle manovre e sull'uso dello strumento salvavita, il defibrillatore. Anche quest'anno, alla tre giorni, saranno presenti diversi testimonial d'eccezione del mondo dello sport e non solo.

Solo cinque brevi minuti dividono una persona in arresto cardiaco dalla morte. Lo sa bene Ettore, che senza l'aiuto di Marcella, Luca e Mauro, oggi non potrebbe raccontare di quel giorno in cui, correndo insieme all'amica, si è accasciato a terra. Lo sa bene Marcella, che ha subito chiamato aiuto vedendo in lontananza alcune persone in bicicletta. E lo sa Luca che, corso sul posto, ha fornito il primo soccorso a Ettore recuperando il ricordo di quanto appreso 25 anni prima in un corso da bagnino. Assistiti telefonicamente da Mauro, infermiere in servizio quel giorno al Pronto soccorso, i due hanno praticato a Ettore la manovra per la respirazione cardiopolmonare, quindi il massaggio cardiaco e la respirazione bocca a bocca. Sono così riusciti a tenerlo in vita prima dell'arrivo degli operatori del 118, sette minuti dopo, che hanno fatto ripartire il suo cuore con il defibrillatore. Dopo alcuni giorni di coma, finalmente, Ettore si sveglia e tutti si lasciano andare in un sospiro di sollievo, consci che a salvarlo è stato il gioco di squadra.

È fondamentale, nell'attesa del personale sanitario, praticare le prime manovre di rianimazione. All'importanza di queste azioni di primo soccorso, che possono essere eseguite anche da persone estranee al settore sanitario purché abbiano seguito un corso di formazione della durata di poche ore, è dedicata la tre giorni “Mani per la Vita”, che si terrà in piazza Matteotti a Modena dal 16 al 18 ottobre.

Nell'area di Modena, in media ogni due giorni una persona necessita dell'intervento di rianimazione cardiopolmonare del 118, per un totale di 150-200 interventi in un anno. L'arresto cardiaco è causa di morte improvvisa in otto su dieci dei decessi di origine cardiovascolare; in Italia si stima un'incidenza



di 50-60 mila persone all'anno e l'esito dell'intervento dei soccorsi è positivo nell'11-16 per cento dei casi. L'iniziativa è promossa dalle associazioni Gli Amici del Cuore e Conacuore, patrocinata da numerosi enti e associazioni, tra cui il Comune di Modena, l'Auhl e il Policlinico, e sponsorizzata da varie aziende ed esercizi commerciali del territorio. “Mani per la Vita” si inserisce nell'am-

bito di “Viva! 2014”, la settimana della rianimazione cardiopolmonare, istituita dal Parlamento europeo e dalla Società europea di rianimazione. Promossa e realizzata da Italian Resuscitation Council (IRC) e IRC-Comunità (IRC-Com), si svolge sotto l'alto patronato del Presidente della Repubblica e con il patrocinio della Presidenza del Consiglio dei Ministri e del Senato.

Volontari e partecipanti a “Viva!” e “Mani per la vita”, iniziativa che può aiutare a salvare persone comportandosi in modo corretto in momenti critici. Sotto, il logo di “Màt” settimana della salute mentale

DAL 18 AL 24 OTTOBRE RITORNA LA SETTIMANA DELLA SALUTE MENTALE

A Màt, focus su “le parole della Crisi”

“Le parole della Crisi”: sarà questo il fil conduttore che animerà Màt, la Settimana della Salute Mentale, in programma dal 18 al 24 ottobre, a Modena. Giunta alla quarta edizione, la manifestazione - promossa dal Dipartimento di Salute Mentale e Dipendenze Patologiche dell'Azienda Usl e sostenuta da Regione Emilia-Romagna, Fondazione Cassa di risparmio di Modena, con il patrocinio del Comune di Modena e degli altri Comuni della provincia, e il coinvolgimento attivo delle Associazioni di Utenti e Familiari - si conferma, per quantità e qualità delle proposte, un punto di riferimento nazionale nell'ambito della riflessione sul tema della salute mentale. Màt propone convegni, dibattiti politico-sociali, momenti di studio e confronto, con l'obiettivo di rafforzare l'idea di salute men-



tale come patrimonio collettivo. “Le parole della Crisi” sono quelle che designano le difficoltà di questi anni, ma anche quelle che descrivono le risorse attive alle quali possiamo attingere per costruire un nuovo modello di welfare, equo e sostenibile. L'inaugurazione sarà affidata a due eminenti esponenti della psichiatria mondiale, Norman Sartorius, presidente dell'associazione internazionale per il miglioramento dei programmi di salute mentale, ed Eugenio Borgna, psichiatra, primario emerito, docente, saggista e divulgatore. Da segnalare la presentazione della ricerca che il Dipartimento di Salute Mentale e la Fondazione Marco Biagi hanno condotto sulle connessioni tra crisi, lavoro e salute mentale a Modena. Per informazioni: www.auhl.mo.it

MOKKA 2015

Scopri lo anche
GPL Tech

Mokka ancora a
16.900 €



RENOSTAR

Unica Concessionaria Opel a Modena

Via R. Dalla Costa, 70 MODENA
(Zona Torrazzi Uscita Tang. 4)
Tel. 059/253050



Mokka Edge 1.6 con Start/Stop, 115 CV 4x2 a 16.900 €, prezzo sugg. IPT escl. Offerta valida fino al 30/09/2014. Foto a titolo di esempio. Consumi ciclo combinato (l/100 km): da 4,5 a 6,7. Emissioni CO₂ (g/km): da 120 a 158.

Avanti insieme verso l'Expo 2015

Il Comune ha costituito un gruppo di lavoro per coordinare la programmazione di progetti, eventi e opportunità da offrire ai visitatori per valorizzare Modena e il territorio in ottica di area vasta e vocazione turistica

Presentazione all'Expo di Milano, nell'ambito dello spazio della Regione Emilia-Romagna al Padiglione Italia, dei progetti di punta organizzati a Modena e provincia nel 2015; definizione di un programma provinciale degli eventi e delle opportunità da offrire ai visitatori che arriveranno a Modena e provincia; un progetto complessivo per potenziare l'accoglienza turistica, attraverso la definizione di pacchetti di offerte e itinerari, nuovi punti informativi e un portale web dedicato. Sono le linee principali del progetto che l'area vasta Modena - non solo il capoluogo, quindi, ma l'intero territorio provinciale - mette in campo per il 2015 per cogliere l'opportunità di Expo. Il Comune ha costituito a questo fine un gruppo di lavoro con associazioni di categoria e sindacati, enti e istituzioni, amministratori locali e imprenditori. "A tutti - spiega il sindaco Gian Carlo Muzzarelli - abbiamo chiesto uno sforzo straordinario per caratterizzare ogni evento in programma il prossimo anno sui temi legati a Expo: 'Nutrire il pianeta, Energia per la vita'. Le prime proposte emerse, idee e progetti che soggetti pubblici e privati stanno definendo per il 2015 costituiscono una base importante sulla quale costruire un progetto complessivo di valorizzazione del territorio e per favorire nuova occupazione. Una volta definita la 'cornice', che intende mettere a sistema le diverse iniziative, valorizzando imprese e potenzialità del territorio, si passa ora alla fase operativa, approfondendo le proposte e mettendo a punto i singoli progetti". Prodotti agroalimentari di qualità, tradizione gastronomica, patrimonio cul-



I simboli di Expo 2015. Sopra, il Mef e prodotti tipici di Modena. Sotto, Ghirlandina e piazza Grande

turale, motori e lirica sono gli assi strategici sui quali far leva, costruendo una proposta complessiva che metta a disposizione dei visitatori il meglio di Modena e provincia. Lavorando non solo sui sei mesi di Expo, ma con la prospettiva di rendere strutturale la vocazione turistica del territorio e valorizzando le sue imprese, che di questo progetto saranno le protagoniste.

Tra i vari interventi anche il miglioramento e potenziamento della segnaletica turistica sia urbana che extraurbana e la creazione di nuovi punti di accoglienza turistica, a cominciare dalla stazione Mediopadana dell'alta velocità; nuovi pacchetti di offerta turistica, convenzioni con ristoranti e hotel; la riorganizzazione dei giorni e orari di apertura di siti di interesse culturale, servizi, commercio.

Il centro storico cuore, porta e vetrina

La scelta strategica è quella di puntare sul centro storico di Modena quale 'porta' per il territorio, da cui si irradiano percorsi e itinerari che coinvolgono l'intera provincia: "Un'opportunità anche per le imprese dei Comuni più lontani di avere una 'vetrina' nel principale punto di accesso dei visitatori", ha spiegato Muzzarelli.

Parte integrante del progetto, per esempio, è il piano di riqualificazione della zona della stazione ferroviaria di Modena, con interventi sull'edificio ex Poste, la creazione di un nuovo punto di accoglienza turistica per i turisti, l'evidenziazione del collegamento pedonale Stazione ferroviaria-Mef (la cosiddetta "linea gialla", con adesivi a terra, su un percorso di circa 500 metri che richiede tra i 5 e i 7 minuti a piedi), il potenziamento dell'illuminazione pubblica e una nuova segnaletica verticale.

Tra le varie proposte emerse in vista di Expo 2015 e del conseguente flusso di visitatori che dovrebbe arrivare sul territorio, c'è anche un progetto per la riqualificazione di aree del centro storico, attraverso incentivi per la riapertura di negozi sfitti come temporary store o pubblici esercizi caratterizzati sull'agroalimentare di qualità nella zona di piazza Roma.

DAL TAVOLO

Suggerimenti da Ghini e da Bottura

"Promuovere un intero territorio, parlare dell'area del Po anziché di un singolo ristorante per entrare nei circuiti della comunicazione internazionale". È la ricetta dello chef Massimo Bottura, per consentire al territorio di farsi conoscere e attrarre turisti in vista di Expo. "Ma è anche importante garantire a chi arriva qui di poter passeggiare tranquillamente in centro storico, quindi ben vengano gli interventi strutturali e per la sicurezza che il Comune sta portando avanti". Sulla necessità di "migliorare l'accoglienza e l'offerta turistica di un territorio che deve fare sistema" punta Antonio Ghini, direttore del Museo Ferrari, sottolineando l'importanza "di decidere presto le strategie per portare visitatori a Modena, perché soprattutto quelli dall'estero hanno bisogno di organizzarsi per tempo". Ghini ha anche accennato a uno dei progetti che si stanno sviluppando, già in funzione in via sperimentale: "una navetta turistica che collega l'aeroporto di Bologna e la stazione Tav Mediopadana con il Mef di Modena e il Museo di Maranello e altri punti di interesse".



CENTRO SERVIZI RESIDENT[®]

CAF FAMIGLIE - IMPRESE

tramite il calcolo ISEE compila la domanda e ottieni così
SCONTO GAS DA 35€ A 318€
SCONTO ENERGIA DA 72€ A 639€

e
 Se hai figli con 3 anni o meno o se hai 65 o più anni
SOCIAL CARD 40€
 periodici per 1 Anno

soddisfando i requisiti puoi accedere
 a questo e a tanti altri bonus

CONTATTACI 059 36.51.58
caf@resident.it

CERCHI ANCORA
 DI RISPARMIARE?

NOI TI POSSIAMO
 FAR AVERE
 FINO A 1.200 €

GRATIS
 SOCIAL CARD

+
 BONUS GAS/ENERGIA

CENTRO SERVIZI RESIDENT[®]
CAF FAMIGLIE - IMPRESE

CAF
 CENTRO SERVIZI
 Resident

Via Pelusia 219 - 41122 Modena

Tel **059 36.51.58**
 Fax **059 36.83.295**
 Cell **366 58.28.046**
 mail **caf@resident.it**
 www.resident.it

Stop al traffico, liberiamo l'aria

Manovra antismog: fino al 31 marzo, eccetto in dicembre, dal lunedì al venerdì fermi i veicoli pre Euro benzina e pre Euro 3 diesel. Il giovedì e la prima domenica del mese fermi tutti i pre Euro 4

CONCORSO

Con Hera guiderai elettrico



“Prova gratis la mobilità di domani”, recita lo slogan. Con Electric Road, il concorso ideato e realizzato dal Gruppo Hera, sei clienti modenesi potranno aggiudicarsi l'utilizzo gratis per tre mesi di un'auto elettrica. Fino al 15 ottobre, collegandosi a www.gruppohera.it/electricroad, è aperta la “caccia al pilota”: chi risiede a Modena ed è cliente di Hera Comm per gas e/o energia elettrica può formalizzare la propria candidatura compilando un breve questionario conoscitivo, fondamentale per associarlo al modello di veicolo più adatto al suo profilo. Parteciperà così all'estrazione finale, dalla quale usciranno i nomi dei sei vincitori modenesi a cui saranno assegnate le diverse automobili elettriche Renault.

Calata la concentrazione di PM10, ma non al punto da poter fare a meno della manovra antismog prevista dall'Accordo regionale sulla qualità dell'aria, che prenderà il via mercoledì 1 ottobre. E quest'anno le limitazioni al traffico saranno accompagnate da una serie di domeniche ecologiche tematiche dedicate ciascuna a un luogo diverso della città: dai parchi cittadini al centro storico, dai musei alle piste ciclabili. Fino al 31 marzo 2015, dal lunedì al venerdì, quindi, sarà in vigore il divieto di circolazione per i veicoli pre-euro e i veicoli diesel Euro 1 ed Euro 2. Ogni giovedì e prima domenica del mese il blocco è esteso a tutti i veicoli pre Euro 4, eccezione fatta per il mese di dicembre (la manovra rimarrà sospesa dall'1 dicembre 2014 al 6 gennaio 2015). Nei soli mesi di novembre e gennaio il blocco sarà attuato la seconda domenica per non interferire con la giornata dedicata ai defunti e le festività. Nel caso in cui per sette giorni consecutivi antecedenti al controllo, previsto il martedì, non si verificano superamenti al limite giornaliero di PM10, le cosiddette polveri sottili, su tutto il territorio regionale, il blocco totale potrà essere revocato (l'eventuale revoca verrà comunicata il mercoledì). Allo stesso modo, nell'eventualità che

ci siano sforamenti protratti nel tempo dei livelli giornalieri di PM10 si bloccherà il traffico anche nella domenica immediatamente successiva al giorno del rilevamento.

“Questo è l'ultimo anno di validità dell'Accordo regionale – afferma l'assessore all'Ambiente Giulio Guerzoni.



A breve, quindi, ripartirà il confronto tra istituzioni per definire nuovi provvedimenti tali da garantire una migliore qualità dell'aria”.

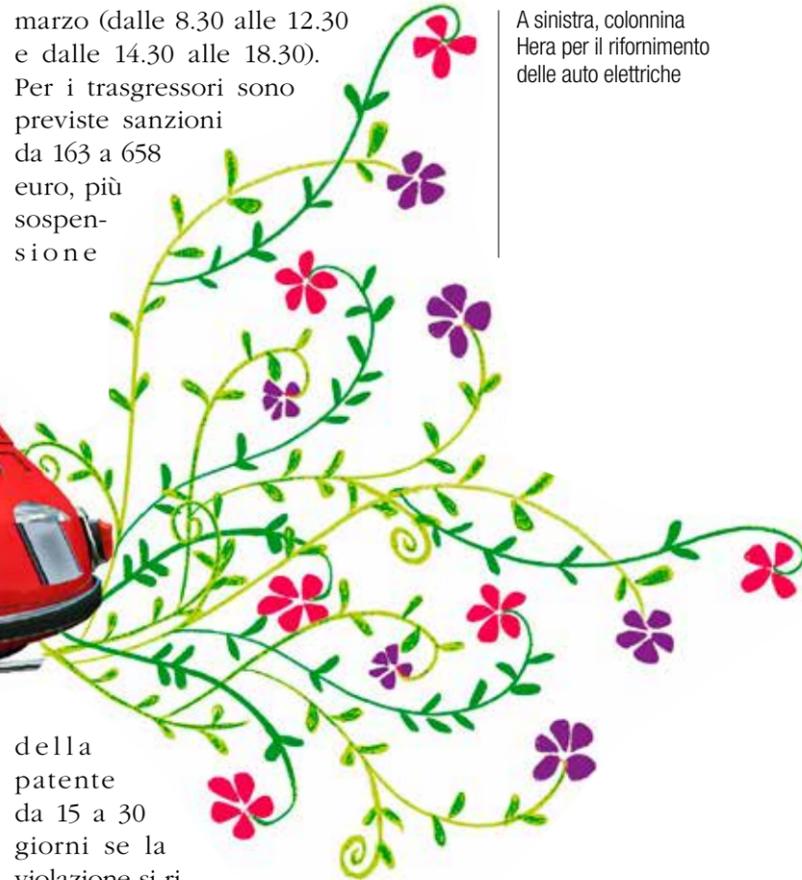
Le limitazioni al traffico in vigore da martedì 1 ottobre riguardano i veicoli più inquinanti (benzina Pre Euro, compresi ciclomotori e motocicli a due tempi, e diesel precedenti alla normativa Euro 3) tutti i giorni, dal lunedì al venerdì dalle 8.30 alle 18.30, e si estendono ai veicoli pre Euro 4 tutti i giovedì (8.30 – 18.30) e le domeniche 5 ottobre, 9 novembre, 11 gennaio, 1 febbraio e 1

marzo (dalle 8.30 alle 12.30 e dalle 14.30 alle 18.30).

Per i trasgressori sono previste sanzioni da 163 a 658 euro, più sospensione

della patente da 15 a 30 giorni se la violazione si ripete nei due anni successivi. Le informazioni sui veicoli interessati, sulle deroghe sono on line (www.comune.modena.it/mobilita), così come l'area interessata dalle limitazioni e i parcheggi scambiatori dove è possibile lasciare l'auto per prendere mezzi di trasporto pubblico. (www.comune.modena.it/liberiamolaria/mappa).

A sinistra, colonnina Hera per il rifornimento delle auto elettriche



NUOVA AUTOFRANCE

VENDITA E ASSISTENZA

OPERAZIONE 208 GPL



**UNICA
CONCESSIONARIA
PER MODENA**

Via Emilia Est, 814
41125 Modena

Showroom
tel. 059 2930311

Assistenza
tel. 059 2930328

Magazzino ricambi
tel. 059 374407
modena@nuova-autofrance.it

208 active 1.4 GPL 5 Porte con rottamazione e finanziamento con tagliandi compresi a **11.700** euro.
Limitato numero di vetture.

PEUGEOT raccomanda TOTAL

Valori massimi: consumi ciclo combinato L/100Km 5,8; emissioni CO₂ g/Km134



PEUGEOT

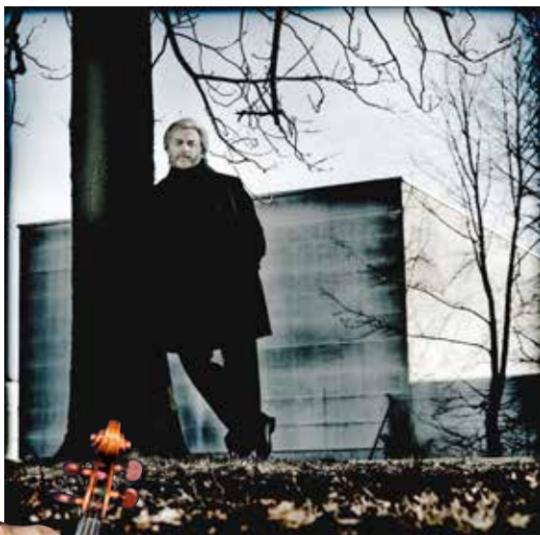
CULTURA

**Grandi interpreti
per grandi autori**

Capolavori del repertorio sinfonico affidati all'esecuzione di direttori, solisti e orchestre di rilievo e provenienza internazionale. Si apre in ottobre la nuova stagione concertistica al Teatro Comunale Luciano Pavarotti. Il primo appuntamento sarà il 15 ottobre con i Münchner Symphoniker, orchestra stabile con sede a Monaco di Baviera diretta da Kevin John Edusei. Il programma prevede anche il *Concerto in mi minore per violino e orchestra* di Mendelssohn-Bartholdy eseguito da Arabella Steinbacher, violinista di fama mondiale che ha già eseguito il brano con la New York Philharmonic, la Boston Symphony e l'Orchestra Sinfonica di Sidney. Fra gli altri ospiti della stagione, l'Orchestra Sinfonica della Rai (21 novembre) diretta da Juraj Václavík con Arcadi Volodos che eseguirà il *Primo concerto per pianoforte* di Ciaikovskij, brano che il pianista ha inciso nel 2003 con i Berliner Philharmoniker per Sony Classical. Il 12 dicembre Jonathan Fournel, giovane talento vincitore nel 2014 dello Scottish International Piano Competition, eseguirà il *Secondo concerto per pianoforte e orchestra* di Brahms a fianco della Croatian Radio-television Symphony Orchestra diretta da Mladen Tarbuk nel contesto di un programma che comprende brani fra i più popolari del repertorio romantico, quali la suite dal balletto *Lo schiaccianoci* di Ciaikovskij e parti del *Peer Gynt* di Edvard Grieg. La Filarmonica Arturo Toscanini sarà presente in due diversi concerti: prima (17

Prende il via il 15 ottobre la Stagione di Concerti del Teatro Comunale Luciano Pavarotti. In calendario capolavori del repertorio sinfonico affidati a direttori, solisti e orchestre di rilievo internazionale

Krystian Zimerman
High Res 1
(Kasskara and DGG)



gennaio) guidata dal suo direttore ospite principale Kazushi Ono impegnato nella *Quarta Sinfonia* di Mahler, e in seguito (1 aprile) impegnata nei celebri *Carmina Burana* di Carl Orff, produzione eseguita sotto la direzione di John Axelrod insieme al Coro del Teatro Municipale di Piacenza e al Coro Voci Bianche

Ars Canto di Parma. Il pianista Krystian Zimerman, fra i maggiori interpreti al mondo sarà al Comunale il 18 marzo. Il 24 gennaio si terrà il consueto appuntamento fuori abbonamento con il "Concerto della Memoria e del Dialogo" in collaborazione con l'Associazione Amici della Musica di Modena. Lo spettacolo, una nuova composizione per voce narrante e ensemble tratta da *I cannibali* di George Tabori, vedrà la partecipazione straordinaria dell'attore Elio De Capitani. Il telefono della Biglietteria dei Teatri è 059 2033010. Informazioni on line (anche per biglietti e abbonamenti) www.teatrocomunalemodena.it

Abbonarsi all'Opera

Inizierà a novembre la Stagione lirica che prevede cinque titoli: *Rigoletto* di Verdi, *La rondine* di Puccini, *Les contes* d'Hoffmann di Offenbach (gennaio), *Don Giovanni* di Mozart (febbraio) e *L'elisir d'amore* di Donizetti (marzo). I nuovi abbonamenti saranno in vendita da martedì 14 ottobre. Abbonamenti da 110 a 260 euro con le seguenti riduzioni. Fino a 18 anni: riduzione del 70%, da 19 a 27 anni: riduzione del 50%, da 28 a 33 anni: riduzione del 20%, da 65 anni in poi: riduzione del 30%. Per gli studenti universitari di Modena e Reggio Emilia lo sconto è di oltre il 70% (prezzo intero in poltrona, per l'intera stagione, da 42 a 65 euro).

RASSEGNA

**La musica
spiegata
da chi suona**

Collegata alla stagione del Comunale, torna wikiclassica.mo, ciclo di incontri in cui i musicisti introducono e illustrano i brani prima dell'esecuzione. Apre Roberto Cappello (12 ottobre), virtuoso di fama internazionale, con un programma dedicato al virtuosismo di Franz Liszt. Seguirà l'esecuzione della *Nona Sinfonia* di Schubert affidata a Spira Mirabilis (7 dicembre), mentre il pianista Olaf John Laneri (8 marzo) eseguirà le Sonate di Beethoven numero 8 *Patetica*, 9 e 11 nell'ambito della rassegna *Dica32!* promossa dalla Gioventù Musicale d'Italia. Infine, i Filarmonici del Teatro Comunale di Bologna (12 aprile) con brani del barocco veneziano di Antonio Vivaldi, Alessandro Marcello e Tommaso Albinoni. La rassegna, presentata con la Gmi - sede di Modena, è pensata per la partecipazione anche delle famiglie, dunque per appassionati e per neofiti, per adulti e per bambini. Il biglietto costa 10 euro (ridotto 5 euro fino a 27 anni; 7 euro over 65).

Nuove strade e nuovi luoghi per Vie

Il festival del teatro contemporaneo compie 10 anni, cresce e si trasforma

Si inaugura giovedì 9 ottobre e si conclude sabato 25 "Vie festival" (di Ert Emilia Romagna Teatro), che compie dieci anni, cresce, muta, si trasforma, e nella sua geografia di eventi, oltre ai teatri di Modena e provincia, arriva a includere anche Bologna. Forte di un nuovo slancio, lo Stabile Regionale dell'Emilia-Romagna disegna un festival che si annuncia degno delle grandi vetrine internazionali e riesce a farsi soggetto produttore di alcune delle proposte più interessanti del nuovo palinsesto. È il caso del lavoro di un'artista come Angélica Liddell che Vie invitò, per primo, in Italia nel 2011, il cui lavoro è stato riconosciuto lo scorso anno dalla Biennale di Venezia con il Leone d'Argento. Ert produce il suo ultimo lavoro, *You are my destiny* (*Lo stupro di Lucrezia*), al Teatro Storchi il 16 ottobre alle 21 e il 17 alle 21.30, a pochi giorni dal suo debutto a Zagabria.

Vie è un festival che accompagna il lavoro degli artisti, che ne segue i percorsi, come nel caso del ritorno di Belarus Free Theatre, compagnia costretta ad abbandonare la Repubblica Bielorussa a causa delle persecuzione politica e

che coraggiosamente porta avanti il suo lavoro in tutto il mondo. E dal mondo arrivano a Vie tanti altri protagonisti: tra gli altri, il duo franco-israeliano Winter family, il giapponese Toshiki Okada, Oskar Gómez Mata, regista e primo attore della compagnia multiculturale svizzera L'Alakran, lo Zagreb Youth Theatre.

Tra gli italiani, Pippo Delbono a Vie con due lavori, Danio Manfredini, Virgilio Sieni, Babilonia Teatri. Inoltre, si conferma attento lo sguardo che Vie riserva alle compagnie che lavorano in Emilia-Romagna: dal Teatro delle Albe a Chiara Guidi, alla nuova produzione Ert con Nanni Garella. Infine, Claudio Longhi dirigerà gli allievi del corso di formazione "Raccontare il territorio" in tre esiti laboratoriali.

Biglietteria telefonica anche per abbonamenti tel. 0592136021 dal lunedì al venerdì dalle 9 alle 13; on line www.vivaticket.it. Per informazioni Ufficio Festival 059305738, www.viefestivalmodena.com



Metti l'autunno al Museo 2014 Una nuova stagione di incontri

COLLEZIONE

Sala Gandini contemporaneo e tessuti storici



Il Museo civico d'arte ospita una delle più importanti raccolte italiane di tessuti storici, frutto del collezionismo del conte Luigi Alberto Gandini che la donò all'inizio degli anni Ottanta dell'800. In occasione della Giornata del Contemporaneo, l'11 ottobre, vi si presenta alle 16.30 una linea di oggetti di design ispirati a un antico tessuto della collezione e si inaugura alle 17 "Il denaro è un bene comune", installazione dell'artista Marina Gasparini. Le iniziative, raccolte sotto il titolo "Racconti paralleli", incominciano alle 16 alla sala ex oratorio con la presentazione di un volume dedicato al tema della valorizzazione delle collezioni tessili per unire sapere artigianale e ricerca artistica in una nuova prospettiva. Dal 12 al 19 ottobre workshop al laboratorio Dida (t. 059 2033121) collegati all'installazione. (www.comune.modena.it/museoarteimpostazione militareasca).



Con due incontri sulla pietra di vetro degli antichi Romani e su Matilde di Canossa ritorna anche nel 2014, da ottobre, "Metti l'autunno al Museo", la rassegna a ingresso libero dei Musei civici di Modena al terzo piano di Palazzo dei Musei in largo Sant'Agostino.

Il primo appuntamento è fissato per domenica 19 ottobre alle 17 con il fascino di un materiale che archeologi, geologi e speleologi stanno studiando con sempre maggiore interesse: il *lapis specularis*, o vetro di pietra, utilizzato dai Romani per pannelli di finestre di cui restano esempi prestigiosi a Pompei e Ercolano. A introdurre il pubblico alla conoscenza di questo minerale "diafano come il ghiaccio e trasparente come l'aria più pura", come lo descrive Plinio, è Stefano Lugli, professore del Dipartimento Scienze della Terra dell'Università di Modena e Reggio Emilia, di ritorno da un viaggio fra le cave di età romana. Seguirà sabato 25 ottobre l'incontro "Matilde di Canossa. Vita

di una donna che trasformò la storia", un'anticipazione rispetto alle celebrazioni matildiche previste per il 2015, anno in cui ricorre il millenario della morte, affidata alla studiosa americana Michèle K. Spike, che ne ha pubblicato una ricca biografia, tutta al femminile, con un'attenzione particolare alle otto città della sua vita, che sono anche le otto tappe di una speciale avventura dello spirito, alle origini dell'Europa moderna.

Gli incontri di ottobre, a ingresso gratuito, si svolgono nella Sala Crespellani dei Musei civici alle 17. Il programma di appuntamenti e conversazioni fra arte e archeologia continua nei mesi di novembre e dicembre: dagli approfondimenti sul tema della piazza, celebrata dalla mostra tuttora in corso ai Musei, agli aggiornamenti sugli ultimi scavi in città.

Per informazioni: tel. 059 2033101 (www.comune.modena.it/museoarcheologico.it) o www.comune.modena.it/museoarte.

Sotto, l'installazione che dà il titolo alla mostra "Ragged Kingdom"

Un collage lungo quasi otto metri, tepee indiane, disegni, grafiche, dipinti e foto alla Galleria civica di Palazzo S. Margherita in corso Canalgrande 103. Saranno esposti fino al 6 gennaio 2015 nella mostra "Jamie Reid. Ragged Kingdom", dedicata a Jamie Reid (1947), artista britannico legato al Situazionismo e ai movimenti anarchici, autore della grafica dei Sex Pistols, per i quali dette vita a immagini radicalmente rivoluzionarie, divenute simbolo della prima ondata del punk inglese. Realizzata dalla Galleria civica con la Fondazione Cassa di risparmio di Modena, in collaborazione con la Isis Gallery di Brighton e con la partecipazione di "Ono" arte contemporanea, la mostra è sponsorizzata da Gruppo Hera, ed era nel programma del festival filosofia sulla "gloria".

Il lavoro di Reid sovverte ogni gerarchia e ogni regola e spesso si esprime attraverso il ribaltamento dei piani, lo sberleffo sistematico, la smitizzazione. La regina d'Inghilterra con le svastiche sugli occhi, la Union Jack (bandiera del Regno Unito) con le spille da balia e la scritta "Anarchy in the U.K." sono tra le più celebri icone di un periodo che vide la convivenza di radicali istanze di rinnovamento sociale con



la "più grande truffa del Rock and Roll".

La Sala grande ospita l'installazione che dà il titolo alla mostra ("Ragged Kingdom") composta da alcuni tepee indiani - figure di accoglienza, rifugio, protezione, dunque di pace e dialogo - dipinti dall'artista, all'interno dei quali

emmeti
CLIMATIZZAZIONE

Qui troverai esposizione, progettazione, vendita, installazione ed assistenza di tutta la gamma dei prodotti Daikin.

EMMETI CLIMATIZZAZIONE
41122 MODENA
Via Rep. Val Taro, 140
Tel. 059 828 758
Fax 059 3 368 140
www.emmeticlima.it
info@emmeticlima.it



IN OCCASIONE DELLE FIERE D'OTTOBRE

Supersconti sui materassi e fino al 50% di sconto sulla biancheria di fine collezione.

RETI E MATERASSI CON PRESIDIO MEDICO SANITARIO

Marein

**MATERASSI
BIANCHERIA**

CORLO di Formigine
Via Battezzate, 59
Tel. 059 572 620

DA PIÙ DI TRENT'ANNI AL VOSTRO FIANCO. TRADIZIONE, QUALITÀ E INNOVAZIONE



Jamie Reid tra punk e sciamanismo

In mostra alla Galleria civica di corso Canalgrande 103 fino al 6 gennaio i lavori del grafico dei Sex Pistols e la sua installazione "Ragged Kingdom": tepee indiani simbolo di accoglienza e pace



scun visitatore trova una pila di fogli stampati con cui può costruirsi il proprio personale "catalogo" della mostra. Al piano superiore, invece, circa sessanta disegni, dipinti, collage, grafiche, progetti, fotografie che raccontano in sintesi la carriera artistica di Reid a partire dagli esordi in cui elabora il suo stile, per soffermarsi più approfonditamente sul periodo connesso ai Sex Pistols. Di questa intensa attività, durata dal 1976 al 1980, sono esposti una trentina di lavori, compreso un collage di quasi 8 metri di lunghezza ("Mural"). Non manca una selezionata scelta di opere più recenti, nelle quali alle tematiche anarchiche e situazioniste si affiancano motivi legati a un universo magico e sciamanico caro all'artista, espresso attraverso simboli cosmologici, druidici, esoterici. La mostra è aperta gratuitamente dal mercoledì al venerdì dalle 10.30 alle 13 e dalle 15 alle 18; sabato, domenica e festivi dalle 10.30 alle 19 a orario continuato; lunedì e martedì chiuso. Per informazioni: tel. 059 2032911 (www.galleriacivicadimodena.it).

Duecentomila al festival *filosofia* Il tema del 2015 sarà "ereditare"

In duecentomila circa - giovani, studenti e persone di ogni età, cittadini e provenienti da altre città e Paesi - hanno partecipato, decretandone nuovamente il successo, al festival *filosofia*, 2014 sulla "gloria". È stato il sindaco Gian Carlo Muzarelli ad annunciare in piazza Grande la parola chiave per il festival del prossimo anno, in programma dal 18 al 20 settembre: "ereditare". "È una parola che pone l'accento sul passaggio dal presente al futuro. Invita a riflettere sulla trasmissione di esperienze e conoscenze alle generazioni futu-



re e sul ricambio generazionale", ha sottolineato Remo Bodei, presidente del Comitato Scientifico del Consorzio per il festival *filosofia*. "Ci piace ancora una volta segnalare temi sottotraccia. Ereditare è uno di questi - ha specificato Michelina Borsari, direttore scientifico, soddisfatta sia della riuscita del festival 2014 che della parola chiave per la prossima edizione - e ci interroga su come possiamo noi stessi restituire ciò che ci è stato lasciato. Ci è sembrato potesse essere un tema di grande ampiezza, e che ben interpreta la frattura fra generazioni che preoccupa il presente".

MOSTRE

Celebrity Le icone In figurina



Marilyn Monroe, Winston Churchill, Che Guevara, Jim Morrison, Maradona, Elvis Presley, Albert Einstein sono alcuni dei 105 personaggi ritratti nelle oltre 350 figurine esposte nella mostra "Celebrity. Icone in figurina", al Museo della Figurina in corso Canalgrande 103 a Modena, realizzata con la Fondazione Cassa di risparmio di Modena. Il percorso si snoda in sei sezioni: "Dalla fama alla celebrità", "Icône", "Divi e divine", "Forever young", "Momenti di gloria" e "Immagini dal potere", in cui immagini e brevi testi delineano le caratteristiche salienti, le curiosità, le vicende che hanno reso celeberrimi attori, cantanti, sportivi, scienziati, politici e regnanti. La mostra è aperta gratuitamente fino al 22 febbraio 2015, da mercoledì a venerdì dalle 10.30 alle 13 e dalle 15 alle 18; sabato, domenica e festivi dalle 10.30 alle 19 (chiuso lunedì e martedì). Per informazioni: tel. 059 2033090 o 2032919 (www.museodellafigurina.it).



Modena Real Estate

GRUPPO **MORE** REAL ESTATEBAGATTI
STUDIO IMMOBILIARE
059 223065Immobiliare
Del Corso
059 219751studio immobiliare
I PORTICI
059 2929563MEDAGLIE D'ORO
059 224849i'm
michelangelo
059 238978PECORARI CASE
AGENZIA IMMOBILIARE
059 440055

ALTI

con la forza di 6,
abbiamo visioni più ampie.

Con Gruppo More ti basta un'unica richiesta per ricevere il servizio simultaneo di 6 agenzie d'eccellenza e 30 professionisti esperti. Così, per trovare casa, moltiplichi le possibilità e riduci i tempi di ricerca.

Scopri subito le offerte del Gruppo More su
www.gruppomore.it

PERCHÉ METTERE GLI AIRBUMP® SULLE PORTI RE?



CITROËN preferisce **TOTAL**

Consumo su percorso misto: Nuova Citroën C4 Cactus 1.2 PureTech 110 S&S: 4,7 l/100 Km. Emissioni di CO₂ su percorso misto: Nuova Citroën C4 Cactus 1.2 PureTech 75, Nuova Citroën C4 Cactus 1.2 PureTech 82, Nuova Citroën C4 Cactus 1.2 PureTech 110 S&S: 107 g/Km. La foto è inserita a titolo informativo.

NUOVA CITROËN C4 CACTUS CON PROTEZIONI AIRBUMP®.

Nuova Citroën C4 Cactus, associando un design innovativo ad una tecnologia utile, è l'auto che risponde alle domande di oggi. Grazie agli Airbump®, microcapsule d'aria rivestite da protezioni in soffice materiale plastico, Nuova Citroën C4 Cactus ti protegge dai piccoli urti quotidiani. Oltre ad essere una novità mondiale in termini di innovazione, gli Airbump® sono anche un elemento di stile che rafforza la personalità audace di Nuova Citroën C4 Cactus, moltiplicando le possibilità di personalizzazione con quattro diversi colori abbinabili alle tinte di carrozzeria.

TI ASPETTIAMO PRESSO IL NOSTRO SHOW ROOM.

CRÉATIVE TECHNOLOGIE



Donne e uomini, per noi pari sono

Roberta Mori, presidente della Commissione assembleare per la parità della Regione Emilia-Romagna, in Consiglio a Modena per illustrare la Legge quadro regionale per la parità e contro le discriminazioni di genere

“Una Legge quadro nata da un percorso partecipato rigoroso che ha coinvolto e recepito le indicazioni di associazioni, centri antiviolenza, sindacati e cittadini. Una legge lontana da ogni ridondanza normativa perché parte da casi concreti e si pone obiettivi concreti: il contrasto alla violenza di genere e l'affermazione di politiche di parità in ogni ambito”. Lo ha affermato **Roberta Mori**, presidente della Commissione assembleare per la parità, illustrando al Consiglio comunale di Modena la Legge quadro regionale per la parità e contro le discriminazioni di genere approvata lo scorso giugno dall'Assemblea regionale dell'Emilia Romagna.

Mori ha quindi portato alcuni esempi di come la legge, che intende costituire “la piattaforma su cui costruire le politiche di parità”, ha accolto stimoli della società civile: “Dall'introduzione della doppia preferenza di genere e dell'obbligo di parità tra i generi nelle liste per rafforzare il ruolo politico e istituzionale delle donne a un approccio di genere per la cura e l'assistenza sanitaria di tutti e tutte, perché, ad esempio, certi protocolli medici sperimentati solo sui maschi 35enni non sortiscono la stessa efficacia sulle donne; dall'attenzione verso il linguaggio per orientare diversamente l'immagine femminile proposta dai media all'Osservatorio nazionale contro la violenza di genere fino a strumenti tesi a rafforzare il ruolo delle associazioni femminili e di tutti quei presidi socio culturali che aiutano a difendere una cultura che prevenga la violenza sulle donne”. A introdurre Mori è stata l'assessora alle Pari opportunità del Comune di Modena **Ingrid Caporioni** che ha tra l'altro auspicato “investimenti regionali per intraprendere le azioni adottate nella Legge e che, in questa legislatura, si possa finalmente



inaugurare la Casa delle donne”. La presidente del Consiglio **Francesca Maletti** ha, inoltre, ringraziato anche il Consiglio comunale precedente per

il lavoro svolto a favore della Legge e ha ricordato la rete locale di contrasto alla violenza di genere promossa da Comune e Ausl.

Roberta Mori, con il sindaco Muzzarelli e la presidente Maletti



Adriana Querzè
(Per me Modena)



Marco Cugusi (Sel)



Federica Venturelli
(Pd)



Luigia Santoro (Ncd)

Un odg per mettere in campo tutte le azioni utili

Il Comune collabori per la messa in campo di tutte le azioni utili a sostenere l'applicazione della legge regionale sulla parità di genere. Lo chiede il Consiglio con un ordine del giorno della maggioranza (a favore: Pd, Sel, M5s, Per me Modena, CambiaModena) illustrato da **Simona Arletti** (Pd), ed emendato su proposta di **Adriana Querzè** (Per me Modena). La mozione chiede di integrare le politiche di genere in tutti i settori in modo trasversale; di sostenere la diffusione della cultura paritaria; l'elaborazione di statistiche di genere; l'utilizzo di un linguaggio non discriminante; l'avvio di un percorso per costruire un Bilancio di genere dell'ente; il completamento del restauro di Villa Ombrosa destinata a futura Casa delle donne; la promozione di ogni azione utile a migliorare la conciliazione degli orari e dei tempi della città e la condivisione del lavoro di cura tra uomini e donne, anche utilizzando le potenzialità della Smart city.

Per il Pd, **Caterina Liotti** ha ricordato che “la legge è frutto di un'iniziativa popolare e bisogna evitare rimanga solo sulla carta”. Per **Grazia Baracchi** “è necessario spingere su un cambiamento pensato, dialogato e agito con gli uomini”. Secondo **Giulia Morini** “servono strumenti di supporto per consentire alla donna di uscire da situazioni

di ricatti fisici, psicologici ed economici” e per **Federica Venturelli** “aumentare la presenza delle donne nei posti di lavoro non basta se non porta anche a politiche di conciliazione”. Per **Simona Arletti** “se si guardasse con occhi diversi, il problema della violenza alle donne sarebbe il primo problema di salute pubblica del Paese”. Per **Marco Cugusi** di Sel “la legge rappresenta un sostegno all'avanzata rete di servizi presenti in Regione”.

Alcune “perplexità su una serie di punti che si limitano a enunciazioni” sono state espresse da **Giuseppe Pellacani** di Udc e da **Adolfo Morandi** di FI. Per il Movimento 5 stelle, **Mario Bussetti** si è augurato “che nel tempo si lavori molto di più sull'aspetto culturale” e **Elisabetta Scardozi** “che in fase di attuazione ci sia massima trasparenza e controllo su come verranno usati i fondi”. Secondo **Antonio Montanini** di CambiaModena “serve supporto logistico, organizzativo, sociale e psicologico per far sì che la legge non rimanga sulla carta”. **Luigia Santoro** del Ncd si è detta “poco appassionata al tema perché ci sono priorità diverse rispetto alla Casa delle donne. Per **Adriana Querzè** di Per me Modena “nelle politiche di genere serve concretezza, è necessario fare azioni e misurarne gli effetti”.

10 anni
2004~2014
Parco archeologico
e Museo all'aperto
**Terramara
di Montale**

Comune di Modena
**MUSEO CIVICO
ARCHEOLOGICO
ETNOLOGICO**

COMUNE DI
CASTELNUOVO
RANGONE

**Autunno
2014**

VISITE GUIDATE AGLI
SCAVI ARCHEOLOGICI E
ALLA RICOSTRUZIONE
DEL VILLAGGIO,
DIMOSTRAZIONI DI
ANTICHE TECNICHE
ARTIGIANALI E
LABORATORI PER
BAMBINI E FAMIGLIE



domenica 5 ottobre

TESSERE IL LINO E LA LANA

Fili di storie - Racconto animato dell'attrice **Sara Tarabusi** (Libreria Castello di Carta). Orari: 10.15, 11.00, 14.30, 15.30, 16.30. *Disponibilità fino a esaurimento posti. Si consiglia la prenotazione*

domenica 12 ottobre

MODELLARE L'ARGILLA

Le mani in pasta

domenica 19 ottobre

LAVORARE IL LEGNO

Tra...foro e trapano

domenica 26 ottobre

Archeologi per un giorno

Orari: 10.00, 11.30, 14.30, 16.00. *Disponibilità fino a esaurimento posti. Si consiglia la prenotazione*

laboratorio per bambini

Nuove tecnologie e servizi per la comunità

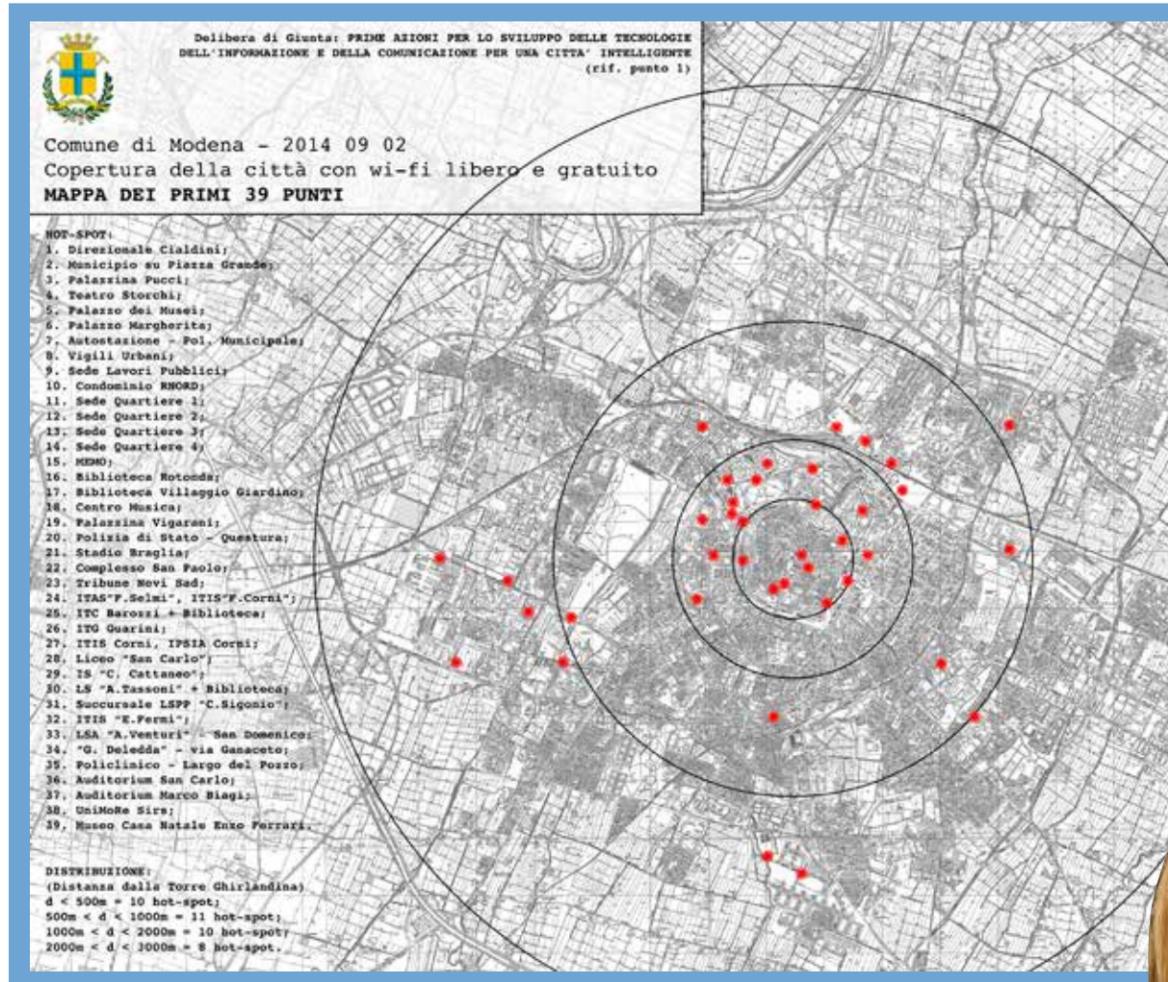
Il dibattito in Consiglio comunale

Numerosi gli interventi dei consiglieri sul Programma Smart City.

Per il Pd, **Fabio Poggi** ha espresso soddisfazione: "Questa delibera non trae conclusioni ma è l'inizio di un percorso che ci impegna tutti per promuovere una sempre nuova comunità di scopi, con azioni concrete e obiettivi da rinnovare continuamente in modo da proporre non solo tecnologia e banda ma anche servizi". Anche **Diego Lenzi** si è detto soddisfatto e ha ricordato che "Smart non è una città tecnologica, ma una città che rende la vita dei cittadini semplice utilizzando al meglio le risorse a disposizione, come anche le tecnologie". Per **Federica Di Padova** ha "è evidente che non possiamo risolvere tutto oggi: il lavoro da fare è tanto e riguarda tutti gli assessorati, ma abbiamo il dovere di percorrere questa strada di sviluppo. Vorrei che tra cinque anni potessimo dire di essere una delle città più smart". Il capogruppo **Paolo Trande** ha annunciato il voto favorevole del gruppo Pd a cinque ordini del giorno, evidenziando apprezzamento "per il fatto che il confronto abbia portato a sostanziali variazioni sulle mozioni del M5s, che le rendono in grado di aggiungere aspetti importanti al già apprezzabile piano dell'Amministrazione". **Tommaso Fasano** ha parlato di Smart City "che non vede nella tecnologia il fine ultimo ma piuttosto la qualità dello sviluppo economico e sociale. Se riusciremo a mettere nei provvedimenti elementi che vanno in questa direzione – ha aggiunto – faremo un buon servizio".

Secondo **Antonio Montanini** di CambiaModena "ci sarà da correre velocemente". Per il consigliere "ad avere bisogno, in primis, di una città smart è il sistema industriale, mentre l'anello debole del processo è la Pubblica Amministrazione, che necessita di un processo di culturalizzazione tecnologica di

tutto il personale". Per il Movimento 5 stelle, **Marco Bortolotti** ha evidenziato che "una città che ha un motto come 'Avia pervia' non può che cercare di essere smart e di semplificare. "Possiamo ottenere un progetto veramente smart e utile per la città non solo in termini di tecnologia, ma anche di comunicazione e cultura. La delibera di Giunta va in questa direzione". **Luca Fantoni** ha sottolineato "la necessità di coinvolgere seriamente e ascoltare la cittadinanza su questi temi. Quelli in delibera sono tutti punti interessanti e condivisibili e la cui applicazione porterebbe trasparenza ed efficienza. In vista di Expo 2015, va data priorità a quelli che offrono possibilità ai turisti di interagire con la città". Per **Mario Bussetti** "nel concetto di Smart c'è anche quello di qualità del dato. Trasparenza e indipendenza sono elementi importanti e riteniamo che Hera abbia un conflitto di interessi nella gestione dei dati sul monitoraggio ambientale". Il consigliere ha annunciato voto favorevole del gruppo alla mozione del Pd e astensione a quella di Per Me Modena "per alcuni aspetti poco chiara". Secondo **Adolfo Morandi** di FI "molti degli obiettivi presentati assomigliano a propaganda perché difficilmente troveranno realizzazione, ad esempio quando si parla di copertura totale della città dal wi-fi. Sarebbe necessaria – ha aggiunto – la formazione del personale e l'inserimento di capacità nuove nell'Amministrazione". Per **Domenico Campana** di Per Me Modena "non bisogna diffidare della tecnologia, ma va ricordato che c'è una città nella città che rischia di essere fortemente emarginata: è importante quindi – ha affermato – trovare forme di alfabetizzazione digitale, di accesso da parte di tutti agli spazi urbani e ai tempi legati all'uso di queste tecnologie informatiche".



Dalla banda extra larga al monitoraggio ambientale, dal Data center territoriale ai totem digitali fino alla riconversione energetica. Ha preso il via il Piano Modena smart city, dedicato a una serie di prime "azioni per lo sviluppo delle tecnologie dell'informazione e della comunicazione, e per una città intelligente". Diciotto gli interventi previsti dal Piano approvato in agosto dalla Giunta comunale, illustrato in Consiglio comunale dal sindaco **Gian Carlo Muzzarelli** e dall'assessora alla Smart city **Ludovica Carla Ferrari** e, successivamente, discusso. "Con una strategia a 360 gradi, guardando al pubblico e al privato, alle infrastrutture e alle applicazioni, all'efficienza e alla trasparenza puntiamo a far compiere rapidamente a Modena un salto di qualità", ha affermato il sindaco. "Il Piano indica una serie di primi interventi fattibili, anche se con diversi

tempi di realizzazione – ha aggiunto l'assessora Ferrari – ma è aperto a un confronto con la città e tutte le componenti sociali per raccogliere contributi e suggerimenti".

Quattro i titoli in cui si possono riassumere gli obiettivi principali: la copertura della città con wi-fi libero e gratuito, senza vincoli di utilizzo e di autenticazione; la connessione con rete Man per banda ultra larga di scuole e luoghi di eccellenza, a partire dal Museo Casa Natale Enzo Ferrari; la mappatura delle aree industriali e artigiane per conoscere e all'occorrenza stimolare la domanda di connessione; infine, un corposo pacchetto di interventi attiene la pubblica amministrazione, dalla rivisitazione della comunicazione dell'ente a nuove forme di partecipazione dei cittadini, dalla riorganizzazione dei servizi alla sicurezza.

Uno dei primi interventi in atto riguar-

AMMINISTRAZIONI CONDOMINIALI



NUOVA FILIALE OVEST
Viale dell'Autodromo 164 - Tel 059 2863266

SEDE PRINCIPALE
Via Perlasca 20 - Tel 059 2863211

studio **APPARI**

Siamo in grado di formulare preventivi gratuiti con sopralluoghi in tutta la provincia di Modena

www.appari.it

Così Modena diventa Smart city

Presentato in Consiglio il Piano con 18 azioni in programma. Si parte dall'installazione entro l'anno di trenta punti di accesso alla banda ultralarga di ultima generazione libera e gratuita; complessivamente saranno 180 i punti di accesso



In alto, la mappa dei primi 39 punti del wi-fi in città

da il miglioramento della connettività. Rispetto agli attuali 25 hotspot da cui oggi si può accedere alla banda larga, verranno aggiunti entro fine anno 30 nuovi punti di accesso a banda ultralarga, più veloce e adatta alle nuove esigenze degli utenti, a cui si potrà accedere in modo libero, gratuito e senza autenticazione. Il piano verrà completato con complessivi 180 hotspot diffusi nel territorio comunale, uno ogni 1000 abitanti, che connetteranno i principali luoghi pubblici e di aggregazione.

Banda ultra larga e data center

Approvate sei mozioni, di cui quattro all'unanimità

Dare priorità all'ampliamento della rete a banda ultra-larga nelle scuole di Modena; aggiornare la cartellonistica informativa cittadina utilizzando ogni tecnologia disponibile, come ad esempio i QR Code, codici a barre leggibili attraverso cellulari e smartphone; concordare con l'Amministrazione regionale il miglioramento del sistema Ril.Fe.De.Ur (Rilevazione dei fenomeni di degrado urbano), che consente ai cittadini di segnalare disagi sul territorio; progettare un Data center territoriale implementando le sinergie tra quelli già esistenti nelle strutture sanitarie cittadine e del territorio, così da portare la Pubblica amministrazione all'eccellenza nel settore dell'Ict (Information and communication technology) sull'intero territorio nazionale. Sono i contenuti dei quattro ordini del giorno del Movimento 5 stelle approvati all'unanimità dal Consiglio comunale nella seduta di giovedì 18 settembre a conclusione del dibattito sul Programma Smart City. Le mozioni sono state modificate in corso di seduta dal gruppo e hanno trovato l'accordo dell'intera Aula.

Approvata (a favore anche Pd, Per Me Modena, Sel, CambiaModena, astenuto FI) anche un'altra mozione del M5s che invita il Comune a tenere in considerazione il

progetto "Edicola amica" del Sindacato nazionale giornalisti d'Italia, realizzando sinergie tra le edicole e le finalità del progetto Smart City ed evitando una sconveniente concorrenza. Infine, è stata approvata una mozione del Pd (a favore anche Sel, M5s, FI, CambiaModena, astenuto Per Me Modena) che invita la Giunta a un incontro periodico, indicativamente trimestrale, all'interno della Commissione Seta, sul tema dello sviluppo delle tecnologie dell'informazione e della comunicazione per una città intelligente, anche con la partecipazione di altri stakeholder, per un aggiornamento degli obiettivi e una valutazione dei risultati raggiunti.

Respinti, invece, tre ordini del giorno, di cui due del M5s chiedevano di progettare un'implementazione del sistema di monitoraggio ambientale affidandone la gestione a enti terzi e di inserire nel piano di monitoraggio, come priorità, l'installazione di centraline di controllo della qualità dell'aria in due zone industriali vicine all'inceneritore. La terza, presentata da Per Me Modena, chiedeva di adottare un approccio olistico nello sviluppo della Smart City, di coinvolgere i vari soggetti esterni nella progettazione degli interventi, e di rendere dati e servizi fruibili secondo standard aperti.



Fabio Poggi (Pd)



Diego Lenzini (Pd)



Tommaso Fasano (Pd)



Marco Bortolotti (M5s)



Luca Fantoni (M5s)



Mario Bussetti (M5s)



Antonio Montanini (CambiaModena)



CONCESSIONARIA RENAULT / DACIA

FRANCIOSI

MODENA

Via Danimarca 100
059 8759711

MIRANDOLA

Via Statale Sud 70
0535 665711

SASSUOLO

Via C. Nord est 98
0536 583011

PAVULLO

Via Giardini N. 90
0536 583011



www.franciosiauto.it info@franciosiauto.it



Ciclabile Giardini, secondo tratto

L'assessore Gabriele Jacobazzi ha risposto all'interrogazione di Marco Rabboni (M5s). "Gli uffici tecnici stanno redigendo anche il progetto di un percorso in sede propria che si svilupperà in via Barozzi"

INTERROGAZIONI

Arbe Grafiche impegno per i lavoratori

"Sulla difficile situazione di Arbe prosegue l'impegno per favorire ogni possibilità di ricollocazione del personale, certi che anche le altre parti al Tavolo istituzionale onorino i patti concordati". È la risposta in Consiglio dell'assessore al Lavoro Ingrid Caporioni alle interrogazioni di Giulia Morini (Pd) e Marco Cugusi (Sel) sulla situazione dell'Arbe Industrie Grafiche, che ha attivato una procedura di licenziamento per i 26 lavoratori. Cugusi ha chiesto, inoltre, "se la trasformazione dell'area dello svincolo del casello Modena Nord possa avere ricadute sulla condizione dell'azienda in relazione alla delocalizzazione e alla tutela dei lavoratori" e l'assessora ha sottolineato che "l'impegno dell'Amministrazione è di operare per un possibile e legittimo aggancio occupazionale". L'accordo annunciato è stato poi sottoscritto qualche giorno dopo e prevede la cassa integrazione straordinaria per due anni e una proposta sulla mobilità incentivata.

"Nel nuovo progetto esecutivo della ciclabile di via Giardini è presente anche l'impegno a realizzare un secondo tratto ciclabile monodirezionale tra via Panni e largo Corassori, come definito con l'emendamento al bilancio previsionale proposto dai consiglieri Ricci e Trande. Sono inoltre previsti interventi di miglioramento della percorribilità ciclabile delle sottostade a sud tra piazzale Risorgimento e via della Pace. Gli uffici stanno infine provvedendo a redigere il progetto della ciclabile in sede propria in via Barozzi".

Lo ha detto l'assessore alla Mobilità **Gabriele Jacobazzi** rispondendo in Consiglio all'interrogazione sulla pista ciclabile di via Giardini del Movimento 5 stelle, presentata da **Marco Rabboni**. Il consigliere ha chiesto informazioni sullo stato di avanzamento dei lavori, sul bando di assegnazione e sull'intenzione di procedere anche con il completamento dell'opera su entrambi i lati, come definito dall'emendamento approvato in marzo. Il M5s ha evidenziato, in particolare, come il progetto per la realizzazione del tratto compreso tra viale Corassori e Piazzale Risorgimento "doveva partire a giugno 2014 ed essere completato a settembre". L'assessore ha sottolineato che "a seguito di quanto emerso dagli incontri del Tavolo della Mobilità si è reso necessario apportare alcune modifiche al progetto esecutivo già approvato nel 2013. Il nuovo progetto esecutivo, che tiene quindi conto anche di alcune novità emerse dal confronto - ha proseguito - è stato approvato dalla Giunta martedì 27 agosto e inviato alla Regione per conferma del finanziamento regionale". I lavori verranno assegnati nelle prossime settimane e prenderanno il via in novembre per concludersi entro maggio 2015. Il costo dell'opera è di circa 650



mila euro, per il 60 per cento finanziato dalla Regione Emilia-Romagna nell'ambito del "Piano di azione ambientale per uno sviluppo sostenibile". Nella replica, il consigliere Rabboni si

è detto soddisfatto della risposta, ma ha espresso perplessità "per il fatto che i lavori del tratto previsto dall'emendamento al bilancio di Ricci e Trande verranno fatti in tempi diversi".

Un tratto di via Giardini dove verrà realizzata la ciclabile

Misericordia, "Cercheremo di tutelare volontari e dipendenti"

"Il Comune chiederà a tutte le associazioni con cui ha rapporti di carattere oneroso di presentare il proprio bilancio, anche se non gli spetta il compito del controllo. La situazione della Misericordia è molto complessa; cercheremo di salvare il patrimonio del volontariato e di tutelare, per quello che potremo, i dipendenti". Lo ha detto **Giuliana Urbelli**, assessora a Coesione sociale, Sanità, Welfare, Integrazione e Cittadinanza, rispondendo in Consiglio all'interrogazione di **Simona Arletti** (Pd), firmata anche dal capogruppo **Paolo Trande**, sul deficit della onlus Confraternita della Misericordia di Modena. La consigliera ha chiesto informazioni sui dipendenti, collaboratori e volontari, se la Confraternita vanta crediti nei confronti del Comune o delle Aziende sanitarie e quali sono le cause della situazione debitoria. Urbelli ha confermato lo stato di grave crisi economico-finanziaria dell'associazione e ha precisato che i pagamenti da parte di Comune e Ausl "sono stati regolari fino a quando i riscontri sui documenti fiscali e contributivi

sono stati positivi. Dopo maggio, viste le irregolarità, siamo stati costretti a interromperli", ha detto. Secondo l'associazione, la situazione deriverebbe in primis "dalla onerosa ex gestione dei Cie di Bologna e Modena". I lavoratori della Confraternita sono nove, i volontari 60 e sei coloro che svolgono il servizio civile nazionale. L'associazione "sta faticosamente ricostruendo le situazioni individuali. Il Comune e l'Ausl, rispetto a quanto dovuto all'associazione Misericordia - ha aggiunto l'assessora - si sono resi disponibili, per quanto possibile, a concordare una linea di comportamento non lesiva nei confronti dei creditori". Urbelli ha infine comunicato che l'Amministrazione ha provveduto a rescindere la convenzione. La consigliera Arletti ha evidenziato che "si rischia di perdere una straordinaria risorsa di impegno civile ed è giusto non disperdere il patrimonio di volontariato. Se ci sono possibilità di recuperarlo mettendolo in rete con altre associazioni - ha aggiunto - chiediamo di andare in questa direzione".

AGENZIA ONORANZE FUNEBRI
GIANNI GIBELLINI

24
ORE SU
24 **059 37 50 00**
335 82 63 464

La dignità al giusto prezzo.
Gianni Gibellini

Fiumi sicuri, si prosegue con i lavori

L'assessore all'Ambiente Giulio Guerzoni ha risposto a una interrogazione di Adolfo Morandi di Forza Italia e ha fatto il punto sugli interventi realizzati, in corso e in programma. Un nuovo piano da 23 milioni di euro

Accanto al potenziamento del controllo su fauna selvatica e arginature, procedono a pieno ritmo gli interventi per la messa in sicurezza del nodo idraulico di Modena. Sono 52 gli interventi straordinari sugli argini Secchia e Panaro e sul reticolo dei canali danneggiati dall'alluvione del 19 gennaio finanziati da un'ordinanza regionale con 15 milioni e 650 mila euro e in capo ad Aipo; molti dei quali realizzati o che si concluderanno entro l'anno. I lavori per il ripristino degli argini nel territorio di Modena hanno interessato il Secchia a San Matteo, il Grizzaga e il Tiepido. Altri lavori interessano invece le erosioni spondali lungo il Naviglio, il cavo Minutara e il cavo Argine. Contemporaneamente si svolgono interventi strutturali già programmati da tempo e finanziati con quasi 9 milioni. A Modena interessano il completamento del Diversivo Martiniana, la cassa dei prati di San Clemente, l'ampliamento della cassa del Secchia, il riassetto delle aree golenali. Infine, Regione, Provincia, Aipo e Consorzi di bonifica stanno lavorando con la Protezione civile a un nuovo piano d'interventi straordinari per complessivi 23 milioni. Il punto degli interventi è stato fatto in Consiglio dall'assessore all'Ambiente e Protezione civile **Giulio Guerzoni** rispondendo a un'interrogazione di **Adolfo Morandi** di FI che chiedeva gli esiti dell'indagine sul cedimento dell'argine del Secchia e su come si pensa di intervenire per prevenire nuove rotture e inondazioni. Per quanto riguarda l'alluvione dello scorso gennaio, la Commissione scientifica ritiene che "l'argine abbia collassato per effetto dell'interazione tra la piena e un articolato sistema di tane di animali selvatici, presente nel corpo arginale, che ne ha ridotto la resistenza" e che "la presenza di questi animali è un fenomeno emergente, in quanto non si



tratta di nutrie ma di tassi, volpi e istrici, insediati sul territorio da qualche anno". Per l'interrogante Morandi "l'aver messo in atto interventi strutturali e controlli è

un fatto positivo, ma quanto è successo può ancora accadere e contro gli animali infestanti controlli e pulizia degli argini non sono più sufficienti".

I lavori sugli argini del secchia



Adolfo Morandi (FI)



Andrea Galli (FI)



Giulia Morini (Pd)



Simona Arletti (Pd)



Paolo Trande (Pd)

Alluvione di gennaio, verso un protocollo per finanziamenti sulle spese rimborsabili

La Regione Emilia-Romagna sta lavorando a un protocollo con Abi (Associazione bancaria italiana), affinché i residenti nel Comune di Modena colpiti dall'alluvione del 19 gennaio possano accedere a finanziamenti alle migliori condizioni possibili per sostenere le spese rimborsabili dalla Regione. Lo ha annunciato l'assessore Guerzoni rispondendo a un'interrogazione del Pd illustrata da **Giulia Morini** e firmata anche dal capogruppo **Paolo Trande**, sui risarcimenti ai cittadini delle zone alluvionate. A una prima stima, le domande pervenute per quanto riguarda il territorio comunale sono 83 per un ammontare stimato

in 1 milione 800 mila euro di risarcimenti per danni da alluvione previsti dalle ordinanze regionali. Dubbi sulla reale disponibilità delle risorse destinate ai rimborsi sono stati espressi per FI da **Adolfo Morandi** e dal capogruppo Andrea Galli: "Danni e lentezza caratterizzano tutta la vicenda. Solo in questi giorni si stanno sistemando gli argini e l'allora dirigente responsabile di Aipo non ha in alcun modo pagato". Per il Pd, **Simona Arletti** e l'interrogante Giulia Morini hanno insistito sulla necessità di affidare all'ente locale la manutenzione ordinaria e le risorse necessarie a gestirla.

RISARCIMENTI

Domande per danni alle imprese

Dall'1 settembre al 28 febbraio 2015 le imprese colpite dall'alluvione possono presentare on line alla Regione, le domande di contributo per i danni subiti (numero verde 800969817 per l'assistenza informatica nell'utilizzo del sistema Sfinge). Il contributo, stabilito dal Nucleo di valutazione, sarà concesso con provvedimento del commissario, mentre il pagamento sarà effettuato dalla Protezione civile; sono disponibili risorse pari a 80 milioni di euro. Per chiarimenti ci si può rivolgere alla Provincia: le imprese non agricole all'assessorato alle Politiche economiche (tel. 059 200807, alluvioneindustria@provincia.modena.it), quelle agricole all'assessorato Agricoltura (059 209739-150, leporati.a@provincia.modena.it).



TERME DELLA SALVAROLA



Via Salvarola, 137 - 41049 Loc. Salvarola Terme - Sassuolo - Tel. 0536 987.511 - Fax 0536 87.32.42/57.45.021
www.termesalvarola.it - e-mail: info@termesalvarola.it

2014
DAL 13 GENNAIO FINO AL 13 DICEMBRE

DAL 4 AGOSTO AL 25 OTTOBRE

DAL LUNEDÌ AL VENERDÌ
7,00 - 19,00
SABATO
7,00 - 12,00

Ammissione e visite mediche
7,00-11,00 / 15,00-18,00

DAL 27 OTTOBRE AL 13 DICEMBRE

DAL LUNEDÌ AL VENERDÌ
8,00 - 17,30
SABATO
8,00 - 12,00

Ammissione e visite mediche
8,00-11,00 / 14,00-16,30

Nella pausa pranzo il Poltzer e le insufflazioni si eseguono solo su prenotazione.

PER EFFETTUARE LE TERAPIE È NECESSARIO ARRIVARE UN'ORA PRIMA DELLA CHIUSURA.

Le ricette mediche sono valide per tutto l'anno in cui sono state rilasciate.

Le cure devono essere eseguite entro 60 giorni dalla data della visita medica e non oltre il 13/12/2014.

PER ULTERIORI INFORMAZIONI TEL. 0536.987.511

Centro Benessere e Riattivazione:

BALNEA



Aperto tutto l'anno

Via Salvarola, 101 - Sassuolo
Tel. (0536) 987.530

Correre in città, le mappe sul web

Sul sito del Comune e su Facebook "Modena di corsa": itinerari, appuntamenti e iniziative segnalati dalle associazioni sportive e dai modenesi, e le app per un aiuto negli allenamenti

MEMORIAL FERRARI

Maratona d'Italia il 12 ottobre

Domenica 12 ottobre appuntamento annuale con la Maratona d'Italia Memorial Enzo Ferrari. La gara parte dalla Galleria Ferrari a Maranello e arriva in piazza Martiri a Carpi dopo aver attraversato i comuni di Formigine, Modena e Soliera. A Modena è previsto l'arrivo della mezza Maratona nei pressi del parco Ferrari, dopo che gli atleti avranno percorso tutto il centro cittadino e sfilato nel cortile d'onore dell'Accademia. Alcune strade cittadine saranno temporaneamente chiuse, per permettere lo svolgimento della gara in sicurezza. I 40 km circa della Maratona verranno percorsi anche da atleti diversamente abili in handybike e da appassionati di skating, per i quali il percorso è modificato per evitare i ciottolati. (www.maratonaditalia.it)

Un servizio on line per stimolare l'attività fisica e far conoscere i luoghi della città più frequentati dai modenesi che amano correre o fare salutari passeggiate. Si chiama "Modena di Corsa" la nuova sezione del portale internet del Comune, nata raccogliendo l'esperienza delle varie associazioni sportive presenti sul territorio e pensata per chi si avvicina per la prima volta a questa attività sportiva (l'indirizzo è www.comune.modena.it/raccontalatuacitta/modena-di-corsa). Oltre allo spazio "Correre in compagnia", che elenca le iniziative e gli appuntamenti delle associazioni sportive, e a una sezione con le app usate per l'allenamento, in grado di tracciare il percorso effettuato tramite Gps, monitorarne la durata, la distanza e la velocità, sul sito vengono proposti "I classici di Modena", cioè i percorsi più conosciuti e utilizzati attraverso le aree verdi, i parchi e i percorsi ciclabili cittadini, fino ai percorsi dell'annuale Corrida di San Geminiano o della Run 5.30. "Modena di Corsa" fa parte del progetto "Racconta la tua città", uno spazio virtuale in cui Modena è vista dagli occhi di chi ci vive, lavora e la ama. Ampio spazio anche allo scambio e alle condivisioni: sulla pagina facebook del Comune sono in programma iniziative per invitare a segnalare i percorsi preferiti e fotografare gli allenamenti, per raccogliere e diffondere i contributi nella sezione "Consigliati dai modenesi". I percorsi possono essere inviati a monetvideo@comune.modena.it.



Tanti i percorsi nei parchi cittadini per chi ama correre

"Attivo", quaderno in movimento

Uno strumento didattico per favorire l'attività fisica degli alunni delle quinte

Riuscire a smuovere dalla sedentarietà (dal divano, dal televisore, dal computer...) bambini e bambine. Favorire l'abitudine al movimento e un atteggiamento positivo verso l'attività fisica, il gioco e lo sport. Sono gli obiettivi di "Attivo", il quaderno in movimento, strumento didattico integrato al progetto Scuola Sport che viene distribuito anche quest'anno agli alunni delle classi quinte della scuola primaria come primo passo di un percorso didattico in più fasi condiviso dall'assessorato allo Sport con l'Ufficio XXII Ambito Territoriale di Modena, il Coni Point, Aics, Csi, Uisp, Circoli Didattici e Istituti Comprensivi. Complessivamente i bambini di oggi sono definiti ipocinetici, goffi e più pigri rispetto ai coetanei di un decennio fa. Attraverso il movimento possono ridurre molti rischi per la salute, migliorare la fiducia in se stessi e il rispetto del proprio corpo.



I TUOI INFISSI HANNO BISOGNO DI CURE?



**AFFIDALI
ALL'ESPERIENZA
DI UN GRANDE
PRODUTTORE!**



COOPLEGNO



open.co

UNA NUOVA AZIENDA CON UNA STORIA ANTICA

- MANUTENZIONE E RESTAURO
- ADEGUAMENTO ALLE NORME ENERGETICHE CON INCENTIVI FISCALI
- FINANZIAMENTI AD HOC

Chiedi informazioni:

Numero Verde
800 192 300

www.open-co.it

o vieni nei nostri showroom:

SAN MARTINO IN RIO (RE) - via Magnanini 40
CASTELVETRO (MO) - via Sant'Eusebio 4/G

INCONTRI SUI FONDI EUROPEI



Lunedì 6 ottobre alle 15 in Galleria Europa di piazza Grande ("Fondi europei - Come li investiamo") si potrà conoscere il Fondo europeo di sviluppo regionale, e approfondire le opportunità per lo sviluppo del nostro territorio. All'incontro il sindaco Gian Carlo Muzzarelli e Morena Diazzi responsabile attività produttive della Regione. Altri appuntamenti nella sala del Consiglio comunale il 28 ottobre su Horizon il fondo per la ricerca e l'innovazione e il 21 novembre sul programma Europa per i Cittadini. (www.comune.modena.it/europedirect).

VISITE A S. MARIA DELLE ASSI

Visite guidate gratuite alla Chiesa di Santa Maria delle Assi, in corso Canalgrande 10, organizzate dalla Confraternita della

Santissima Annunziata. Per partecipare e prenotare contattare il referente Gian Claudio Pellini (tel. 059 210878). La Confraternita della Santissima Annunziata è il più antico sodalizio mariano della diocesi; è nata nel 1423 ed è presente nella Chiesa di Santa Maria delle Assi dal 1783.

OFF, AL VIA LA NUOVA STAGIONE



Immanuel Casto il 4 ottobre, Ghemon il 7 novembre e Paolo Benvegnù il 21, Marlene Kuntz l'11 dicembre sono alcuni dei nomi della scena italiana ospiti della nuova stagione del Mr. Muzik Off, il locale del Comune gestito da Centro Musica e associazione Stoff. Accanto agli artisti affermati spazio alla promozione di realtà locali emergenti, come i My Speaking Shoes l'8 novembre. (www.stoff.it e facebook.com/mrmuzikoff).

IN PIAZZA GRANDE DA VENERDÌ 17 A DOMENICA 19 OTTOBRE

Bontà tipiche con La Bonissima

Il meglio della tradizione enogastronomica modenese in piazza Grande. Da venerdì 17 a domenica 19 ottobre torna "La Bonissima", festival del gusto e della tipicità, organizzato da Sgp in collaborazione con il Comune. Gli espositori metteranno



in mostra sui loro banchi in piazza i migliori prodotti della tradizione, mentre si svolgeranno gli eventi collaterali, che da sempre caratterizzano un ap-

puntamento entrato nel cuore dei modenesi: dalla rievocazione storica della nobildonna La Bonissima, con corteo e sbandieratori, alla cena di gala condotta dallo chef Luca Marchini, allo showcooking (i migliori chef modenesi mostrano al pubblico le loro ricette ispirate alla tradizione modenese) e alla possibilità di assaggiare abbinamenti insoliti fra i prodotti proposti da esperti e gourmet al Caffè Concerto.

ALLA CORTE DEI MELOGRANI IL 4 E 5

Grandi chef stellati per baby cuochi 0-12

Modena capitale della cucina 0-12 sabato 4 e domenica 5 ottobre con "Cuochi per un giorno", festival nazionale di cucina per bambini alla Corte dei Melograni. Decine gli eventi, gli stand e i laboratori: con grandi chef i piccoli cuochi potranno cucinare numerose ricette, dagli antipasti ai dolci. In programma lezioni di cucina con chef "stellati" da tutta Italia (e dall'estero): Marta Pulini, Gianluca Fusto, Aurora Mazzucchelli, Luca Marchini, Ascanio Brozzetti, Marcello Leoni, Yoji Tokuyoshi, e un contributo di Massimo Bottura. (www.cuochiperungiorno.it).



DIVENTARE VOLONTARI UN CORSO

Fino a venerdì 17 ottobre si può fare domanda per il Corso di formazione per volontari della cooperazione internazionale promosso dal Comune e numerosi enti e associazioni. Domande, con curriculum in formato europeo, all'ufficio Protocollo del Comune, in via Scudari 20, utilizzando il modulo scaricabile dal sito www.comune.modena.it/modenacooperazione (info: tel. 059 2033779 - 2032961 - 2033787)

CON IL TCI "APERTI PER VOI"

Il Touring Club Italiano ha costituito a Modena una associazione di volontari, "Aperti per voi", per collaborare a tenere aperti, in diverse fasce orarie, luoghi della cultura. Tra questi, a Palazzo dei Musei, la Sala Sernicoli del Museo civico d'arte e la Biblioteca Estense Universitaria, riaperta a settembre. "Aperti per voi" cerca volontari per ampliare la squadra (sono più di 30). Si può telefonare al 349 6007533 (Berselli) o al 335 84770130 (Molina)

MODENA COMUNE

Mensile, anno 53 n. 7 - ottobre 2014
 Servizio stampa e comunicazione del Comune di Modena
 Piazza Grande - 41121 Modena
 Telefono 059 2032444
 Fax 059 2032987
ufficio.stampa@comune.modena.it
www.comune.modena.it/salastampa
 Reg. trib. Civ. Modena n.378 del 21/11/1961
 Direttore responsabile: **Roberto Righetti**
 Redazione: **Andrea Dondi, Lucia Maini, Enza Poltronieri, Roberto Serio**
 Progetto grafico e impaginazione: **www.tracce.com**
 Fotografie: **Bruno Marchetti**
 Segreteria di redazione: **Anna Maria Osbello**
 Concessionaria pubblicità: Videopress via Emilia Est, 402/6
 Telefono 059 271412
 Stampa: **Coptip**
Industrie grafiche Modena
 Via Gran Bretagna, 50
 Questo numero è stato chiuso il 26 settembre 2014
 Numero copie: 78.000

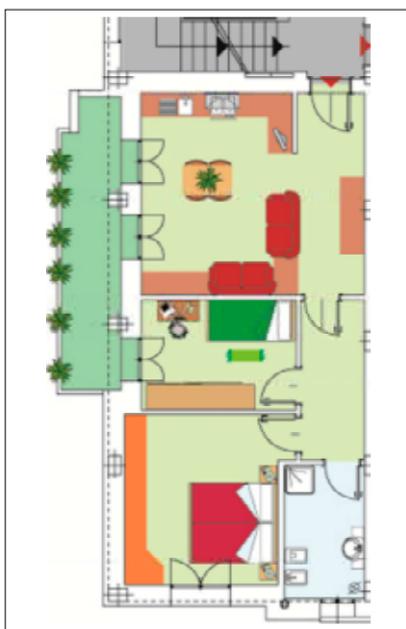
IMPIANTI RIQUALIFICATI E NOVITÀ

Le Piscine Pergolesi riaperte al pubblico

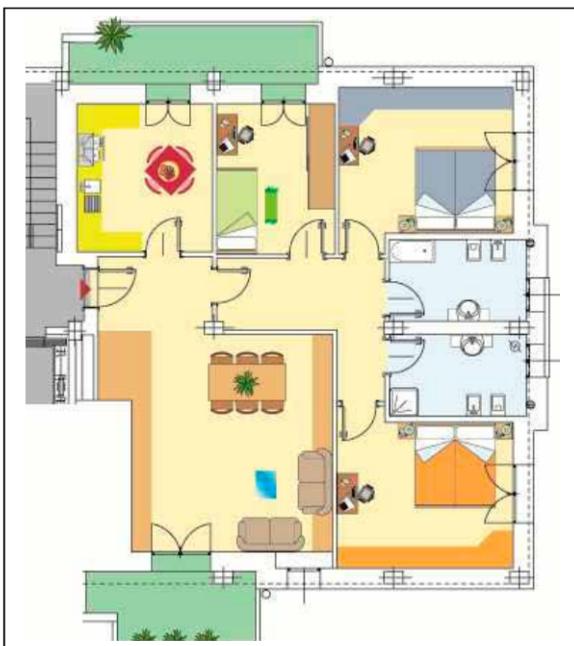
Hanno riaperto al pubblico, con impianti ristrutturati e riqualificati dopo i lavori previsti dal bando del Comune, le Piscine Pergolesi di via Divisione Acqui gestite da Pergolesi Sport, società nata dalla collaborazione dei comitati provinciali Csi e Uisp. Conferme e novità nella dotazione di impianti e vasche (ce n'è anche una nuova per la rieducazione funzionale) e miglioramento degli spogliatoi con spazi per genitori e bambini. Ricchissima l'offerta di corsi e attività oltre al nuoto libero. Info: www.piscinepergolesi.net e su Facebook <https://www.facebook.com/piscina.pergolesi>



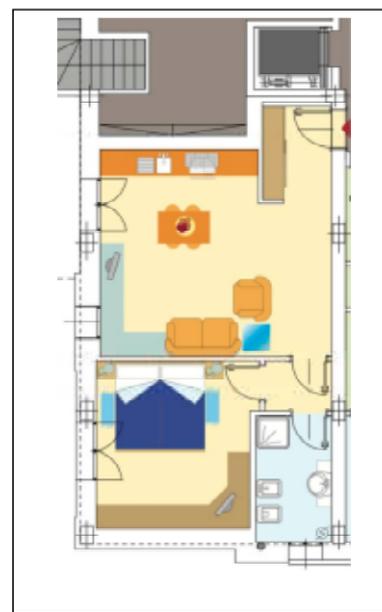
Modena PEEP SAN DAMASO via Scartazzetta
 Palazzina di 12 alloggi a prezzi convenzionati - **Ultime Soluzioni Disponibili**



ALLOGGIO CON SOFFITTA E GARAGE
 102 mq - Euro 167.000 iva esclusa



ALLOGGIO CON SOFFITTA E GARAGE DOPPIO
 170 mq - Euro 278.000 iva esclusa



ALLOGGIO CON SOFFITTA, GARAGE E GIARDINO
 90 mq - Euro 149.000 iva esclusa

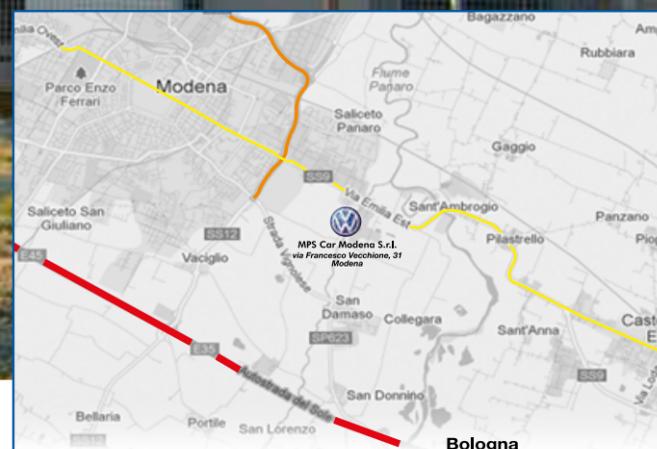
La tua casa: in Cooperativa è più facile!

INFORMAZIONI E PRENOTAZIONI
 via Emilia Ovest, 101 - 41124 MODENA - Palazzo Europa - 8° Piano - tel. 059 384663 fax 059 384653
 tutti i giorni orario d'ufficio - info@unioncasa.it - www.unioncasa.it

MPS Car Modena



Dove Siamo



**Nuova Golf TGI BlueMotion.
Tua da 18.500 euro.**

- Più di 100 km con 3,50 euro
- Oltre 1370 km di autonomia
- 94 g di CO₂/km

**AMPIA DISPONIBILITÀ
IN PRONTA CONSEGNA**



Das Auto.

MPS Car Modena

Via F. Vecchione, 31 - (Loc. Fossalta) 41126 Modena
Tel. 059/2863511 - www.mps-car.it - info@mps-car.it

Seguici su
Facebook : facebook.com/mpscarmodena

Golf 1.4 TGI Trendline BlueMotion 81 kW/110 CV da € 18.900 (IPT escl.). Listino € 21.300 (IPT escl.) meno € 2.400 (IVA incl.) grazie al contributo Volkswagen e delle Concessionarie Volkswagen.
Offerta valida fino al 30/09/2014. La vettura raffigurata è puramente indicativa.

Valori massimi: consumo ciclo comb. metano 3,5 kg/100 km, benzina 5,31/100 km. CO₂: 94 g/km.